

## Асоба

### Аляксей Якімовіч: "ЗАКОННАЕ МЕСЦА БЕЛАРУСАЎ – У ЕЎРОПЕ"



Аляксей Якімовіч

ФОТА З АРХІВА «С»

Слоні́мскі пісьменнік Аляксей Якімовіч 15 кастрычніка адзначае свой 65-гадовы юбілей. Нягледзячы на паважаны ўзрост, наш вядомы зямляк плённа працуе ў разнастайных жанрах — піша і выдае апавяданні і апавесці, п'есы і дэтэктывы, казкі і навучальныя дапаможнікі для настаўнікаў і вучняў.

Напярэдадні юбілейнай даты Аляксей Мікалаевіч распавёў пра сваё стаўленне да розных аспектаў жыцця.

#### ПРА ДУХОЎНАСЦЬ

Часта лаўлю сябе на думцы: усе больш на нашай зямлі ста-

новіцца храмаў. Здавалася б, павінен быў бы дзейнічаць і закон прамой прапарцыянальнасці: болей храмаў — болей духоўнасці. Ды чамусьці не заўважаю гэтага.

Пашыраецца сацыяльная бездань паміж багатымі і беднымі, працвітае хамства, беззаконне, п'янства. Апошнія выклікае асабліваю трывогу. Пяжка глядзець на тое, як на тваіх вачах співаюцца знаёмыя. А калісьці, як расказвалі старэйшыя, п'янства не панавала ў Беларусі. П'яніц у вёсцы на пальцах адной рукі можна было пералічыць.

#### ПРА ТОЕ, ЧАГО БРАКУЕ БЕЛАРУСАМ

У большасці беларусаў адсутнічае крытычнае і рацыянальнае мысленне. Многія з іх нагадваюць дзяцей. Яны не мо-

гуць пералічыць наступствы той ці іншай гульні, якую вядуць з імі некаторыя палітычныя ігракі, не бачаць і не разумеюць таго, што адбываецца навокал, вераць не ў рэальнасць, а ў міфы, нават у звычайнае шарлатанства і махлярства. Ёсць павучальная народная прыказка: "Неразумны той, хто двойчы спатыкаецца аб адзін і той жа камень". Хацелася б, каб кожны беларус заўжды помніў пра гэта.

#### ПРА ВАРВАРСТВА

Сапраўдным варварствам лічу цяперашнія адносіны да лесу. З самай вясны люблю хадзіць у лес, збіраю ягады, грыбы. І кожную вясну бачу, як усё болей і болей высыкаецца яго. Карчуюцца цэлыя плошчы, не пакідаюць нават дрэў з дупламі, у якіх жылі розныя птушкі і звяры. А высечаныя дзялячкі завальваюцца буртамі ламачча і растуаюць хмызняком.

Раней да лесу адносіліся пагаспадарску, цяпер адносяцца па-варварску, як нейкія шалёныя чужынцы. Калі адносіны не змяняцца ў лепшы бок, то хвойныя лясы застануцца толькі паабпал шасэйных дарог, як сумны напамінак пра пацёмкінскія вёскі.

Працяг на стар. 12

## Рэлігія

### Слонімчане прыкоснуліся к частіцам моцёй святога Луки



Приклонялись к образу святого Луки

На прошлой неделе в Слоним привезли икону с частицей мощей святого Луки (Войно-Ясенецкого).

Как стало известно корреспонденту «Отдущины», икона была подарена братским народом Украины архиепископу Гурию. Образ будет находиться в Новогрудско-Лидской епархии в Свято-Успенском Жировичском монастыре.

— Было решено, что икону вначале привезут в Спасо-Преображенский собор, после чего она продолжит путешествие по Новогрудско-Лидской епархии. Многие знают, что святой Лука был не только священником, но и врачом-хирургом. Святитель Лука, даже став епископом, продолжал своё врачебное дело. Он был врачом не только по телу, но и по духу. Святитель Лука является помощником в жизни каждого человека, — рассказал клирик Спасо-Преображенского собора иерей Сергей Петлицкий.

В пятницу, 10 октября, икону с частицей мощей торжественно встретили у собора, после чего состоялся молебен о болящих. На протяжении целого дня православные верующие имели возможность приложиться к иконе. Каждого, кто подходил к образу, мазили елеем.

Продолжение на стр. 2

#### ПАСАЖИРСКИЕ ПЕРЕВОЗКИ

**Пассажирские перевозки в БЕЛОСТОК на рынок «Аушан»**  
Принимаем заявки на перевозку пассажиров РП, СНГ  
Тел.: 8-029-670-93-20, 8-029-888-60-91  
ЧТУП «Скаскевич», УНП 591730267, Лид, 02190/5-69127, 21.11.2013г.-20.11.23г. МТК РБ

**Шоп-туры в Белосток**  
пассажирские перевозки по РБ, СНГ, Европа  
Тел. 8-029-161-44-10 8-029-311-77-09  
ИП Сивенчик Д.Ф., УНП 590738643, Лид, №02190/5-61740, 15.08.12-15.08.22 МТК РБ

**Медицинский центр "Лечмед"**  
УНП 290474083 ЧТУП "Лечмед"  
Сервис для детей с рождения  
Главной мот. Лабория склеротерапии  
Шинковская, мучочная и протезная  
Органы бральной полости, почка, мочевой пузырь, гинекологическая патология  
Сроки беременности, Определение пола плода  
Высказались развития плода  
Склеротерапия  
Лабория склеротерапии  
Палатический хирург  
УЗИ ЭКГ ПЦР  
Суточный мониторинг ЭКГ по Холтеру  
консультация невролога, сос.дистогического хирурга, гинеколога  
г. Березовицкий, ул. Брестская, 112Б  
с 8.00 до 20.00 без выходных  
Предварительная запись по телефону: 0163/41-01-51, 40-25-19, 8/0297/29-72-25, 8/029/689-01-51

**ГРУЗОПЕРЕВОЗКИ**  
по городу, району, РБ, 15 м³, длина 4,5 м, высота 1,9 м, ширина 1,8 м, грузоподъемность до 3 т  
Тел. МТС 8(033) 685-62-93, Vel 8(044) 55-00-361 Виктор  
ИП Прокочин В.И., УНП 591732813

**Грузоперевозки по городу и РБ**  
ГАЗ СА3-3507 (самосвал) до 5 т  
Бетон Песок Брикеты Доска Блоки и др.  
Тел. 8-029-356-62-27, 8-029-342-52-15  
ИП Гончар М.И., УНП 590321525

**ГРУЗОПЕРЕВОЗКИ**  
По городу и району. Переезды. Попутные в Минск.  
Тел. 8-033-656-10-55, 8-029-928-42-02  
ЧТУП «Акселератор» УНП 591730261

**ГРУЗОПЕРЕВОЗКИ**  
по городу и РБ МВ-4100, грузоподъемность 3 т 4х1,7х1,9, наличный и безналичный расчет.  
Тел. 8-029-398-71-27, 8-015-62-4-50-43  
ИП Шапеко П.Л., УНП 591730665

**Грузоперевозки по городу и РБ**  
ГАЗ-53 самосвал до 5 т  
бетон, песок, брикет, доска, блоки и д.р. нал/безнал расчёт  
Вел. 8-029-691-03-90 МТС 8-029-580-11-64  
ИП Кирик И.И. УНП 591731500

**ГРУЗОПЕРЕВОЗКИ**  
по городу, району, РБ 10 м³ длина - 3,3 м высота - 1,85 м ширина - 1,7 м Грузоподъемность - 2 т Мерседес-Бенс-Спринтер, 1998 г.в.  
Тел.: 8-033-623-98-77 МТС, 8-044-788-02-32 Vel.  
ИП Герасимчик М.А., УНП 590323995

**ГРУЗОПЕРЕВОЗКИ**  
Город, РБ, РФ до 10 м³ — 1,5 т до 20 м³ — 2,5 т г/п до 10 тонн + манипулятор-кран (переезды)  
Тел. 8-029-666-89-70  
УП «Алдиолантекс», УНП 590322284

**Магазин «Хороший кот»**  
Торговый центр "Арена"  
Тел. +375-1562-6-36-05, +375-44-485-95-87  
ЧТУП «Золотой», УНП 590319195

**ГРУЗОПЕРЕВОЗКИ**  
по городу и РБ полупутные грузы по РБ  
Форд-Транзит 20 м³ Тел. 319-30-10 (V) Мерседес-Спринтер цельнометаллический (макси-база) Тел. 162-49-81 (V) БЫСТРО ДЕШЕВО НАДЕЖНО  
ИП Кучинская Ю.В., УНП 590857064

**ROYAL CANIN**  
Режим работы: 11.00 — 18.00  
перерыв: 13.00 — 14.00  
суббота, воскресенье 11.00 — 13.00 без перерыва  
выходная — понедельник  
ТОВАРЫ для животных  
г. Слоним, Коссовский тракт, 100, 24 этаж  
тел. 8-029-34-12-892  
ИП Шенк В.И. УНП 59030101



## Религия

# Слонимчане прикоснулись к частицам мощей святого Луки



В Спасо-Преображенском соборе, 10.10.14

Продолжение  
Начало на стр. 1

Вечером этого же дня в храме состоялся водосвятный молебен, во время которого была освящена вода перед мощами святого Луки. После этого иконку перевозили в храмы Афанасия Брестского, Иоанна Воина, церковь в Шилиовичах и другие.

Стоит отметить, что в воскресенье, 12 октября, икону привезли в Слонимскую районную больницу, где больные смогли помолиться и попросить помощи у святого Луки.

## БИОГРАФИЧЕСКАЯ СПРАВКА

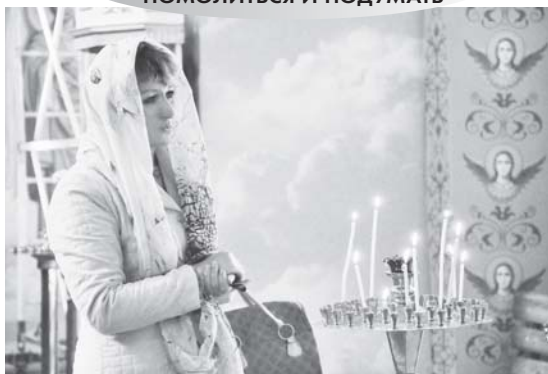
Святитель Лука (Валентин Феликсович Войно-Ясенецкий) родился 27 апреля 1877 года в Керчи. В 1898 году поступил на медицинский факультет Киевского университета.

В условиях нехватки духовенства он принимает 15 февраля 1921 года диаконскую хиротонию, а через неделю становится священником. При этом он продолжает врачебную и преподавательскую практику. В мае 1923 года он принимает тайный постриг и рукополагается во епископа, а через неделю его арестовывают.

Первая ссылка закончилась в 1926 году, вторая продолжалась с 1930 по 1933 год. В следующем году он издает «Очерки гнойной хирургии», принесшие ему мировую известность как хирургу. С 1934 по 1937 год



СЛОНИМЧАНЕ  
ПРИШЛИ В ХРАМ  
ПОМОЛИТЬСЯ И ПОДУМАТЬ



совмещает священнослужение с работой в Институте неотложной помощи города Ташкента.

Третий арест произошел 24 июля 1937 года. Но даже в ссылке он оказывает врачебную помощь. Осенью 1942 года становится архиепископом Красноярским. Помимо работ по хирургии, пишет апологе-

тическую книгу «Дух, душа и тело».

С мая 1946 года возглавляет Крымскую епархию. До последних дней жизни продолжал служение, несмотря на серьезное заболевание глаз.

Скончался 11 июня 1961 года.

Екатерина ЯНУШЕВИЧ  
Фото автора

## ШКОЛЬНИКИ СУСТРЭЛІСЯ З БЕЛАРУСКІМІ ПАЭТАМІ



Эдуард Акулін і Леанід Дранько-Майсюк у Слоніме



Верш чытае Леанід Дранько-Майсюк

Яркая падзея для гуртоўцаў “Гістарычнае краязнаўства” стала сустрэча ў СШ №4 і №8 з вядомымі паэтам-песеннікам Леанідам Дранько-Майсюком і паэтам-бардам Эдуардам Акуліным.

Да гэтай сустрэчы была падрыхтавана прэзентацыя пра жыццёвы і творчы шлях беларускіх паэтаў. Мерапрыемства доўжылася адну гадзіну. Але незабыўнае ўражанне ў прысутных засталася ад жывой беларускай мовы, што гучала з вуснаў сапраўдных майстроў паэтычнага слова.

Леанід Дранько-Майсюк — адзін з самых вядомых сучасных паэтаў Беларусі. Ён аўтар зборнікаў вершаў “Вандроўнік”, “На пляцу”, “Тут”, “Акропаль” і іншых, лаўрэат шматлікіх прэмій. За лірычныя творы паэта называюць лепшым рамантыкам Мінска. Многія яго вершы пакладзены на музыку. Песні на яго вершы спяваюць зоркі беларускай эстрады. Усім вядома знакамітая “Полька беларуская”.

У сваім выступленні Леанід Дранько-Майсюк адразу знайшоў кантакт з навучэнцамі, задаўшы першае пытанне, які ў іх самы любімы горад. Паэт застаўся вельмі задаволены, калі вучні адказалі Слонім. І тут жа прадэкламаваў свой верш пра наш горад, напісаны па дарозе ў Слонім. Прысутныя з задавальненнем паўтаралі за аўтарам радкі з яго верша.

Не менш папулярны паэт, перакладчык, бард, аўтар шматлікіх публікацый у рэспубліканскім друку, удзельнік многіх песенных і паэтычных фестываляў Эдуард Акулін таксама парадаваў прысутных сваім выступленнем.

Эдуард Акулін — лаўрэат Першага беларускага бардаўскага фестывалю (1993 г.), а таксама прэмій часопіса «Малодосць» (1990 г.) і штотыднёвіка «Літаратура і Мастацтва» (1996 г.) за лепшыя паэтычныя падборкі. З-пад яго пера выйшлі кнігі вершаў «Крыло анёла», «Радно», «Непрычальны човен», паэтычная містэрыя «На Каляды», дзіцячая кніга «Маленькае Я — гэта Я».

Паэт з’яўляецца прызнаным «каралём пачуццёвай лірыкі» ў межах бардаўскай песні. На яго творчым рахунку магнітаальбомы «Мая Крывія» (1995 г.) і «Як яна і я» (2000 г.). У 2003 годзе пачыў свет першы кампакт-диск Эдуарда Акуліна «На пачатку была Песня», а ў 2008 годзе ў серыі «Беларускі музычны архіў» выйшла кружэлка барда «Песні залатой Крывіі».

Цяпер паэт узначальвае рэдакцыю дзіцячага часопіса «Верасень».

Узяўшы ў рукі гітару, ён з вялікай любоўю і замілаваннем разам з залай спяваў свае песні “Янка Купала”, “Калыханка”, “Я не шкодны воўк” і іншыя. Бурнымі апладысмантамі сустракалі прысутныя кожную песню Эдуарда Акуліна і прасілі спяваць яшчэ.

Паэты лёгка трымалі ўвагу аўдыторыі, а іх вершы неслі толькі станоўчыя эмоцыі. І самае галоўнае, іх паэзія — не толькі добры дарадца для маладога чытача, але і выхавальнік грамадзяніна, патрыёта, чалавека высокіх маральных якасцяў.

Валянціна РАДЗІШЭЎСКАЯ  
Фота аўтара



# ПОИСК РАБОТЫ, ВАКАНСИИ

## ВАКАНСИИ

**ТРЕБУЮТСЯ** монолитчики, разнорабочие, для строительства коттеджа. Тел. 8-033-602-60-60.

**ТРЕБУЕТСЯ** сиделка по уходу за больной женщиной I группы инвалидности. Тел. 8-029-356-33-74, 8-029-931-85-44.

**ТРЕБУЕТСЯ** репетитор по физике, для подготовки к ЦТ. Тел. 8-029-964-97-31.

## поиск работы

**ИЩУ** работу по шлифовке паркета, деревянных полов, ламинат, гипсокартон, электрика. Тел. 8-029-281-67-09, 8-044-549-76-20, 8-025-752-31-54.

**ВЫСОКОКВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ** педагог проводит индивидуальные занятия по подготовке к школе (грамматика + чтение, математика), развивающие занятия с 3 лет (математика, ознакомление с окружающим миром и др.), длительность одного занятия — 30 мин., 35000 руб. Тел. 8-029-943-80-38.

**ИЩУ** работу по внутренней и наружной отделке помещений. Тел. 8-029-885-18-52.

**ИЩУ** работу по всем видам отделочных работ, сантехника, гипсокартон, малярные, штукатурные работы и многое др. Тел. 8-029-909-06-97, 6-42-91, 8-033-309-34-79.

**ИЩУ** работу: кровельные работы любой сложности. Тел. 8-029-960-76-14.

**ИЩУ** работу по внутренней отделке: штукатурка, гипсокартон, шпаклёвка, сайдинг, ламинат, сантехника и др., работы каменщика. Тел. 8-029-959-16-72, 8-029-281-65-72.

**ИЩУ** работу по строительству и ремонту печей, каминов, дымоходов. Тел. 8-029-986-33-35.

**ИЩУ** работу разовую, в/о, грузчика, разнорабочего, помощь в переездах, стяжка, откосы, копка траншей, распиловка дров, покос травы, демонтаж стен и полов, рассматриваю все предложения. Тел. 8-029-177-53-95.

**ИЩУ** работу по внутренней и наружной отделке помещений. Тел. 8-029-888-98-44.

**ИЩУ** работу плиточника. Тел. 8-033-330-01-88.

**ИЩУ** работу по изготовлению печей, каминов. Тел. 8-033-330-01-88.

**ИЩУ** работу по внутренней отделке, обои, шпателька, покраска, подготовка, ламинат, линолеум, откосы и др. Тел. 8-033-394-50-83.

**ИЩУ** работу: кровельные, любой сложности, монтаж сайдинга. Тел. 8-029-960-76-14.

**Уважаемые рекламодатели!** Прием рекламы осуществляется по адресу: г. Слоним, ул. Красноармейская, 73 Б, здание АРЗ, рядом с магазином «УЮТ». Телефон для справок: 5-09-27, 8-44-715-90-03. вт — пт 9.00-17.00, обед с 12.00 до 12.30 сб. вс. 9.00-15.00

**Торговому ОАО «Свитанок» на постоянную работу требуются:**  
**продавцы 4-6 разрядов, грузчик, уборщик.**  
**Обращаться по телефону 2-36-78.**  
ОАО «Свитанок» УНП 500041006

**Частному предприятию требуются:**  
— **электрик-монтажник, форма оплаты сдельная.**  
**Обязательное наличие авто и водительских прав, возраст до 40 лет.**  
— **специалист по заправке картриджей.**  
**Тел. 2-32-44, 8-029-341-60-33**  
ООО «ДиректПартнер» УНП 530718440

## ОРГАНИЗАЦИИ ТРЕБУЕТСЯ:

— **ВОДИТЕЛЬ АВТОПОГРУЗЧИКА** (з/п от 4,5 млн. руб.)  
— **ОПЕРАТОР ЭКСТРУДЕРА ПРОФИЛЯ ПВХ** (з/п от 6,2 млн. руб.)  
— **ПОМОЩНИК ОПЕРАТОРА ЭКСТРУДЕРА** (з/п от 4 млн. руб.)  
**Запись на собеседование по тел. 8-029-145-39-16.**  
ООО «БелЕФ-Пласт» УНП 590700251

Филиалу «Автобусный парк №3 г. Слоним» на постоянную работу требуются:  
**кондуктор (автобуса) 3 разряда, слесарь по ремонту автомобилей 4-5 разряда, водитель автомобиля (кат. С, Д, Е).**  
**Обращаться по адресу: г. Слоним, ул. Чкалова, 32. Тел. 2-19-71 (отдел кадров)**

**РАБОТА В МОСКВЕ**

Для работы в РФ г. Москва в супермаркеты домашней еды премиум-класса

**СРОЧНО ТРЕБУЮТСЯ:**

- Продавцы (опыт работы от 6 мес.)
- Кассиры (опыт работы от 6 мес.)
- Повара (стаж работы от 12 мес.)
- Кондитеры (стаж работы от 6 мес.)
- Кухонные рабочие
- Комплектовщики
- Грузчики
- Коренщики

**ХОРОШАЯ РАБОТА! ВЫСОКИЙ ЗАРАБОТОК!**

Предоставляется: общежитие в Москве спецодежда, питание.

**www.kadres.by**  
Тел.: 8 (029) 833-88-15 (MTC)  
8 (029) 605-88-15 (Velcom)

ООО «Кадровый ресурс» Лицензия № 02018/1703 выд. МВД РБ до 28 февраля 2024 г.

**ТЕХНО ПЛЮС**

В новый магазин «ТЕХНО Плюс» в г. Слониме, ул.Ершова

**приглашаем на работу:**

**ЗАВЕДУЮЩЕГО МАГАЗИНОМ** з/п 8.200.000 руб.  
**ЗАМ. ЗАВЕДУЮЩЕГО МАГАЗИНОМ** з/п 6.300.000 руб.  
**АДМИНИСТРАТОРОВ ИНФОЦЕНТРА** з/п 3.800.000 руб.  
**ПРОДАВЦОВ-КОНСУЛЬТАНТОВ** з/п 3.500.000 руб.  
**КОНТРОЛЕРОВ-КАССИРОВ** з/п 3.500.000 руб.  
**КОНТРОЛЕРОВ торгового зала** з/п 4.500.000 руб.

Для наших работников дисконтная карта с 5% скидкой в сети магазинов «Евроопт» и «ТехноПлюс»

**+375(44) 7 888 018**  
e-mail: Efimovv@eurotorg.by

ООО «Евроопт» УНП 101168731

**Евроопт**

В собственное производство нового магазина «Евроопт» в г. Слониме ( ул. Ершова, 58) приглашаем на работу:

**ЗАВ. ПРОИЗВОДСТВОМ** з/п от 6.800.000 руб.  
**ЗАМ. ЗАВ. ПРОИЗВОДСТВОМ** з/п от 6.500.000 руб.  
**БУХГАЛТЕРА-КАЛЬКУЛЯТОРА** з/п от 5.500.000 руб.  
**КЛАДОВЩИКА** з/п от 4.300.000 руб.  
**ОБВАЛЬЩИКОВ МЯСА** з/п от 5.000.000 руб.  
**ПОВАРОВ** з/п от 4.800.000 руб.  
**ПЕКАРЕЙ** з/п от 4.800.000 руб.  
**ТЕСТОВОДОВ** з/п от 4.600.000 руб.  
**ФОРМОВЩИКОВ ТЕСТА** з/п от 4.500.000 руб.

Для наших работников дисконтная карта с 5% скидкой в сети магазинов «Евроопт» и «ТехноПлюс»  
**БЕСПЛАТНОЕ ПРОХОЖДЕНИЕ МЕДКОМИССИИ**

**тел. (017) 279-80-80**  
▼ (029)3-426-426, ■ (033)3-426-426  
e-mail: KorneyS@eurotorg.by

**ООО «Управляющая компания холдинга «Зодчий» на постоянную работу требуются:**  
**главный инженер, прораб, мастер строительно-монтажных работ** (строительное образование и опыт работы обязателен).  
**Оплата труда высокая. Обращаться по тел. 2-49-72, 8-044-592-91-39 (Велком)**  
УНП5000449116

**УДП «Слонимский винзавод» срочно требуются:**  
• Слесарь КИПИА 3-5 разряда, с опытом работы. Заработная плата от 5000000 рублей.  
• Оператор производственной котельной на 0,5 ставки (на период отопительного сезона). Заработная плата от 2000000.  
**Обращаться в отдел кадров предприятия с 8.00 до 17.00, обед с 13.00 до 14.00, звонить по тел. 6-24-42, 2-11-57.**  
УДП «Слонимский винодельческий завод»

**ОАО «Птицефабрика Слонимская» на постоянную работу требуются:**  
**сортировщицы пищевой продукции**  
**Обращаться по адресу: Слонимский р-н, д. Рязановщина. Инспектор по кадрам: Лагутик Жанна Владимировна (8-015-62) 2-56-34.**  
ОАО «Птицефабрика Слонимская»

**ДЛЯ РАБОТЫ НА ПРЕДПРИЯТИЯХ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ ТРЕБУЮТСЯ:**  
**РАЗНОРАБОЧИЕ** на птицефабрику и мясокомбинат (предоставляются питание и проживание)  
**РАБОЧИЕ** строительных и заводских специальностей  
Тел.: (0163) 58-39-05, (033) 6-272-272 МТС.  
ЧП «ПрофРекрутингЦентр» УНП 291203037  
г. Барановичи, ул. Т. Шевченко, 3. Лиц. № 02010/1694 выдана Министерством внутренних дел Республики Беларусь 27.09.2013г. до 27.09.2023г.

Волковыскому ОАО «Строительно-монтажный трест №32» на высокооплачиваемую работу требуется  
**машинист бульдозера**  
для работы в г. Волковыске  
**без предоставления жилья**  
За справками обращаться по тел.: 9-55-20, 9-55-04, 8-029-320-04-29, 8-029-333-84-57 или по адресу: г. Волковыск, ул. С.Паннов, 69  
УНП5000042559

Частному предприятию «Иртекс-плюс» в связи с расширением на постоянную работу требуются **квалифицированные швей, уборщик помещений (женщина) на 0,5 ставки, полный соц. пакет**  
**Тел. 3-63-82**

Частному предприятию на постоянную работу требуется  
**КУЗНЕЦ, СВАРЩИК** (опыт работы обязателен)  
**Тел. 8-029-958-64-83**  
ИП Конюев М.В. УНП 590093088

**ТРЕБУЕТСЯ ВОДИТЕЛЬ с категориями В, С, Е, с опытом работы на международных рейсах.**  
**ТРЕБУЕТСЯ ЮРИСТ на 0,25 ставки, с опытом работы.**  
Тел. 8-015-62-2-11-60.  
УНП 590944046

Трикоотному предприятию «Ромгиль-Текс» на постоянную высокооплачиваемую работу требуется **ИНЖЕНЕР-ПРОГРАММИСТ**  
Тел. 4-75-01, 8-029-788-40-21.  
**Обращаться по адресу: г. Слоним, ул. Космонавтов, 55.**  
ЧП «Ромгиль-Текс» УНП 590314841

**ЧАСТНОМУ ПРЕДПРИЯТИЮ ТРЕБУЮТСЯ:**  
• бухгалтер со знанием 1С:Бухгалтерия, возраст до 35 лет  
• инженер-программист для участия в проектах 1С:Предприятие  
**Тел.: 2-32-44, 8-029-341-60-33**

Предприятию общественного питания на постоянную работу требуются:  
**бухгалтер, з/п 5000000, бармены, официанты, повара.**  
**Тел. 6-21-27, 8-029-654-95-63.**  
ЧТПУ «Формула вкуса», УНП 590318676

**Требуется водитель категории «С»** для перевозки пищевых продуктов.  
**Тел. 8-029-338-92-60.**  
ИП Полещук В.В. УНП 590088897

## В НАЁМ

### СДАЕТСЯ 2- и 3-КОМН. КВАРТИРА НА СУТКИ И БОЛЕЕ

Со всеми удобствами, кабельное ТВ, квитанции об оплате, гибкая система скидок. Возможен безналичный расчёт.  
Тел.: 960-59-55 (Vel), 587-71-32 (МТС), 583-73-91 (МТС)  
ИП Остапенко С.В., УНП 590857539

### Сдаю 2-комн. квартиру на сутки и более на Энке.

Отличные условия для проживания, ремонт, кабельное ТВ, интернет, рядом стоянка, квитанция об оплате. Скидки.

Тел. 8-044-730-30-10, 3-33-45, 8-029-327-87-24.  
УНП 591734645, ИП Панашич Д.А.

### Сдается 2-комн. квартира на сутки в центре города.

Идеальные условия для проживания, квитанция об оплате.  
Тел. Velcom +375-29-994-26-76  
ИП Голыченко Л.К., УНП 591370729

### «Бизнес-центр Огинского»

Сдаются в аренду помещения торгово-офисного назначения

адрес: Слоним, ул. Советская, 19.

Ставка арендной платы от 10 евро за 1 м²

Обращаться по телефону: 8-029-627-74-67

8-029-691-51-78

ЧУП В.И. Черкез «Селена», УНП 590040543

## Торговый центр «Арена»

Сдаются помещения в аренду от 10 у.е. за 1 м²

Тел. 8-029-693-23-75

сниму

КВАРТИРУ 1-2-комн., молодая семья, на длительный срок, порядок и своевременную оплату гарантируем. Тел. 8-044-782-23-70.

КВАРТИРУ 1-комн., молодая семья, с мебелью, на длительный срок, возможна предоплата. Тел. 8-025-779-20-48, 8-025-621-27-29.

КВАРТИРУ 2-комн., молодая семья, на длительный срок, в р-не Энки, ул. Брестской, Ф. Скорина, пр. Независимости, аккуратные, ответственные, без в/п, до 120 у.е. Тел. 8-025-970-95-76, 8-029-974-12-92.

КВАРТИРУ, семья с ребёнком. Тел. 8-025-955-48-34, 8-025-752-57-40.

ГАРАЖ, в р-не Энки, Тел. 8-029-282-48-52, 8-044-734-84-32.

КВАРТИРУ, женщина с ребёнком, 7 лет, на длительный срок, своевременную оплату и порядок гарантирую, рассмотрю любые варианты. Тел. 8-029-882-69-94.

### Сдаю 1-комнатную квартиру на сутки и более

Центр города, ремонт, интернет, ZALA, рядом ресторан, рынок, все удобства, квитанция об оплате.  
Тел. Vel. 8-029-190-33-60, МТС 8-029-589-14-39, 6-30-42  
ИП Кобозов В.Н., УНП 591731832

### СДАЮ 1-комн. квартиру на сутки и более

Чисто, уютно, кабельное ТВ, квитанции, возможен безналичный расчёт. Скидки от срока проживания.

Vel. 8-029-111-08-73  
МТС 8-029-582-77-82  
ИП Пансевич Л.П., УНП 590268138

### СДАМ КВАРТИРУ НА СУТКИ

Все удобства, вблизи находятся: мини-маркет «Родная сторона», аптека, банк, почта

Тел. Vel. 8-029-124-96-87, 8-029-587-22-13, МТС  
ИП Калашникова Н.В., УНП 590768531

### Сдаю 3-комнатную квартиру по ул. Ершова на сутки и более

Все для отдыха и проживания, квитанция об оплате.  
Тел.: 8-029-14-52-579  
ИП Табако Н.Н., УНП 590314747

### СДАЮ 1-КОМНАТНУЮ КВАРТИРУ НА СУТКИ И БОЛЕЕ.

Евроремонт. Кабельное ТВ + Интернет. Все для отдыха, квитанции, скидки от срока проживания. Возможен безналич. расчёт.

Velcom 8029-904-11-01, МТС 8029-882-44-99.  
ИП Цыпушко М.Л., УНП 590314535

### Сдаю 3-комнатную квартиру по проспекту Независимости на сутки и более

Со всеми удобствами, кабельное ТВ, уютная домашняя обстановка, гибкая система скидок, квитанции об оплате. Возможен безналичный расчёт.  
Тел. 8-029-920-17-62  
ИП Мороз С.В., УНП 590323053

### СДАЮ НА СУТКИ И БОЛЕЕ 1-КОМНАТНУЮ УЮТНУЮ КВАРТИРУ

Velcom 8-029-635-44-05  
МТС 8-033-656-89-65  
ИП ШАЙДАК Н.Н., УНП 590324948

### СДАЮ 2-КОМНАТНУЮ КВАРТИРУ НА СУТКИ И БОЛЕЕ.

Все для приятного отдыха, интернет + кабельное ТВ, квитанции, скидки от срока проживания.  
8-044-548-41-60, 8-033-904-15-54  
ИП Конон М.Л., УНП 591733728

КВАРТИРУ 1-2-комн., на длительный срок, молодая семья, порядок и оплату гарантируем. Тел. 8-044-560-56-08.

КВАРТИРУ 1-2-комн., молодая семья, на длительный срок, порядок и своевременную оплату гарантируем. Тел. 8-029-314-39-59.

КВАРТИРУ 1-2-комн., на длительный срок, молодая семья, порядок и оплату гарантируем. Тел. 8-029-134-49-20.

КВАРТИРУ 1-2-комн., на длительный срок, молодая семья, порядок и оплату гарантируем. Тел. 8-025-919-84-14, 8-025-743-90-17.

КВАРТИРУ 2-комн. или полдома с удобствами. Тел. 8-029-996-95-71.

КВАРТИРУ 2-3-комн., на длительный срок, в р-не ул. Ф. Скорина, Е. Полещук, пр. Независимости, порядок и оплату гарантирую. Тел. 8-029-987-21-00.

сдаю

КОМНАТУ, в доме без хозяев, в д. Жировичи, со всеми удобствами, на длительное время. Тел. 8-025-929-48-76, 8-029-357-41-09.

КОМНАТЫ, 2, в 3-комнатной квартире, на ул. Ершова. Тел. 8-029-643-39-00 (звонить после 19.00).

КВАРТИРУ 1-комн., на ул. Подлесной, 114, пл. 30,5 м², с последующим выкупом, цена при просмотре. Тел. 3-19-53 (вечером), 8-029-884-28-03.

КВАРТИРУ 2-комн., в центре, с мебелью, ремонтом, 120 у.е. Тел. 8-044-554-71-21.

КВАРТИРУ 2-комн., на ул. Красноармейской, 285, 4-й этаж, все удобства, на длительный срок. Тел. 8-029-717-91-77 (Сергей).

### 1-КОМН. КВАРТИРА НА СУТКИ

ЦЕНТР ГОРОДА  
Тел.: 8029-334-22-28  
МТС 8029-781-12-92  
ИП Врублевская А.А., УНП 590321275

### Сдаю 2-комнатную квартиру на сутки и более

Ремонт, все удобства, кабельное ТВ, стиральная машина, СВЧ-печь, компьютер, Интернет, рядом охр. стоянка, командировочным гибкая система скидок

Тел.: 8-029-964-97-31.  
ИП Полещук В.В., УНП 590088897

### Сдаю квартиру на сутки и более

на Энке, кабельное ТВ, интернет, квитанции об оплате.

Тел. 8-029-108-47-77, 8-029-338-61-19.  
УНП 590091029, ИП Слик Д.М.

### СДАЮ КВАРТИРУ НА СУТКИ

Район Энка. 3-комнатную. Все для проживания, квитанция.  
Тел. 8-029-786-83-47 МТС.  
ИП Баганец И.В., УНП 5909436603

### СДАЮ КВАРТИРУ НА СУТКИ И БОЛЕЕ

Хорошие условия, кабельное ТВ, квитанция об оплате. Рядом ресторан, банк, ночной магазин, почта, аптека.

Тел. МТС 8-029-2882200, Velcom 80299170246.  
ИП Шеронова В.А., УНП 590313449

РОЛЛЕТ, на центральном рынке, в не- продовольственном ряду, общ. пл. 13 м². Тел. 8-029-569-07-13, 8-033-311-88-27.

ОРГАНИЗАЦИЯ СНИМЕТ КВАРТИРУ, ДОМ, ПОЛДОМА для специалиста с семьей, до 150 у.е., плюс коммунальные, предоплата за 6 месяцев, гарантия чистоты и порядка.

Справки по тел. 8-029-145-39-16. ООО «БелЕФ-Пласт» УНП 590700251

### СДАЮТСЯ ОБОРУДОВАННЫЕ МЕСТА:

массаж, парикмахерская, маникюр-педикюр, косметический кабинет, можно солярий в центре города, по адресу ул. Я. Купалы, 14. Тел. 8-029-315-46-86. ИП Антоник Т.А., УНП 590087770

### Сдается 2-комнатная квартира на сутки и более, в центре города.

Тел. 8-044-548-51-33, 8-044-548-52-33.

ИП Федосик И.Н., УНП 591736528

## КРИМИНАЛ

### ТРЕТЬЕКЛАССНИК УКРАЛ ВЕЛОСИПЕД С ОХРАНЯЕМОЙ СТОЯНКИ



Ученик третьего класса одной из школ Слонима совершил кражу дорожного велосипеда «Стелс» с охраняемой ведомственным сторожем стоянки Слонимского мясокомбината на улице Чкалова. Велосипед принадлежал одному из рабочих этого предприятия.

Как сообщается в сводках Слонимского РОВД, покатавшись на нем парню довелось ровно неделю, пока велосипед не изъяли работники милиции.

По факту кражи еще 30 сентября было возбуждено уголовное дело.

Татьяна ПЛАХЕТКО

## Уважаемые рекламодатели!

Прием рекламы осуществляется по адресу:

г. Слоним,

ул. Красноармейская, 73 Б,

здание АРЗ, рядом с магазином «УЮТ».

Телефоны для справок:

5-09-27, 8-44-715-90-03.

вт — пт 9.00-17.00,

обед с 12.00 до 12.30

сб. вс. 9.00-15.00

## ПОИСК РАБОТЫ, ВАКАНСИИ

### ОРГАНИЗАЦИИ НА ПОСТОЯННУЮ РАБОТУ ТРЕБУЕТСЯ

## оператор-кассир

Тел. 8-029-326-61-29

ООО Торговые ряды, УНП 200646267

### Требуется на работу СТО

автослесарь (моторист),

а также автоэлектрик.

Звонить по тел.

8-029-675-28-33.

УНП 590317600

## В НАЁМ

### СДАЕТСЯ В АРЕНДУ МЕБЕЛЬНЫЙ ЦЕХ

200 м кв. с оборудованием,

территория 0,4 га, есть

отопление, электропроводка,

хорошие подъездные пути,

склад, кабинет, комната

отдыха, водопровод.

Разрешение юриста.

Находится в Зельвенском р-не,

д. Старое Село, в здании детского сада. 4 200 000 рублей.

Тел. 8-029-785-32-75 (Виктор)



**ТАКСИ**  
Вызов с телефона  
**4-13-12**  
Вызов с мобильного  
**VELCOM 69-58-058,**  
**MTS 78-58-058**  
**LIFE 917-45-50**  
ИП Бычко Е.С., УНП 590092675 от 18.02.2008.

**ТАКСИ**  
**38-555**  
**МТС 8-029 2680 555**  
**555**  
**Velcom 8-044 7728 555**  
**LIFE 8-025 9311 555**  
ИП Рымар М.А., УНП 590743875

**ТАКСИ**  
тел. для вызова  
**2-44-44**  
**GSM МТС 78-78-051**  
**Vel. 35-65-051**  
**Вызов такси бесплатно**  
ИП Борисевич В.Ф., УНП 500321240

**ТАКСИ**  
ЗАКАЗ ТАКСИ ПО ТЕЛЕФОНУ  
**2-33-33**  
МОБИЛЬНАЯ СВЯЗЬ  
**VELCOM 61-56-056**  
**МТС 58-79-056**  
ИП Альбертович И.И., УНП 590082169

**ТАКСИ**  
**5-48-48**  
**3-88-88**  
**3-97-61**  
**МТС 78-59-055**  
**Vel. 31-59-055**  
**life. 955-30-61**  
ИП Давыденко Н.Н., УНП 590090262

## ПРОДАЮ

### дачу, дом

**ДОМ**, пер. Плетницкого, кирпичный, оштукатуренный, пл. 67 м², водопровод центральный, газ природный, канализация, возможен обмен на Гродно. Тел. 8-044-773-01-02.

**ПОЛДОМА**, или меняю на Россию, равнозначное, с доплатой, на ул. Садовой, недорого (сброс 10000 у.е. от стоимости), преимущественно гражданам СНГ, 3 комнаты, кухня 9 м², все коммуникации, большой гараж-мастерская, 3 подвала, теплица, много разного строительного материала. Тел. 2-14-33 (после 20.00).

**ПОЛДОМА**, на ул. Войкова, со всеми удобствами, 20000 у.е., или обмен на 2-комн. квартиру с нашей доплатой. Тел. 8-044-737-75-07, 8-033-343-42-52, 6-18-72.

**ДАЧУ**, в д. Чемеры, есть домик, свет, воду дают несколько раз в неделю. Тел. 8-029-556-50-93, 8-044-532-61-49.

**ДАЧУ**, в р-не Лобазовки. Тел. 8-029-256-30-17, 4-29-15.

**ДАЧУ**, в р-не «Дубино», есть домик, кусты садовые и деревья, без света, вода с мая по сентябрь. Тел. 8-029-968-14-36.

**ДАЧУ**, в кооперативе «Ветеран», 12 соток земли, дом с печью, колодец, сад, гараж, 6600 у.е. Тел. 8-029-198-40-85.

**ДАЧУ**, с/т «Ветеран», домик деревянный, вода, свет, сад, 11 соток, цена договорная. Тел. 2-57-16, 8-033-668-85-24.

**ДОМ**, на ул. Мицкевича, 31, деревянный, все удобства, газ, отопление, участок 8 соток. Тел. 8-029-567-46-58, 8-029-310-26-69, 8-033-310-75-77.

**ДОМ**, в д. Костени, все удобства, 26 соток земли, деревянный, возможен обменный вариант, на квартиру с моей доплатой. Тел. 8-029-619-16-65.

**ДОМ**, в р-не стадиона, пл. 185 м², 2 отдельных входа, центральный водопровод, канализация, подвал, гараж в цокольном этаже, 80000 у.е., возможен обмен на квартиру с нашей доплатой, рассматриваю варианты. Тел. 8-044-480-29-82.

**ДОМ**, на ул. Садовой, деревянный, газовое отопление, ванная, туалет, участок 6 соток, хоз. постройки, гараж, сарай. Тел. 8-029-721-90-50.

**ДОМ** деревянный, в г. Слонима, на ул. Синичкина, 8 соток, 4 комнаты, 7х12 м, все удобства в доме, кухня, погреб, хоз. постройки, гараж. Тел. 8-017-232-05-25, 8-029-703-48-44.

**ДОМ**, пл. 110 м², вода, канализация, газ рядом, большой участок, имеется сарай, гараж. Тел. 8-033-311-15-72.

**ДОМ**, в р-не Альбертин, кирпичный, 7х7 м², отопление печное, газ рядом, дом жилой, свет проведен. Тел. 3-64-31.

**Б/У ЗАПЧАСТИ**  
Доставка из Минска 1-2 дня  
Слоним, ул. Шоссейная, 67Б  
Тел.: 8-029-385-45-27 Vel.  
766-13-30 МТС  
ИП Таврель С.В., УНП 590319710

**автостекла**  
установка · ремонт · наличие  
г. Волковыск, 129-й орловской дивизии, 42 (скидки)  
г. Слоним, ул. Баграциона, 5  
**МТС 6229967**  
ежедневно с 8.00 до 17.00  
выходной — воскресенье  
ЧУП «Алекс Фокс Авто» УНП 590916280

**ДОМ**, на ул. 2-й Западной, пл. 204 м², гараж, газ, вода, отопление, телефон, 9 соток земли, хорошее место. Тел. 8-033-340-79-73, 8-044-738-15-66.

**ДОМ**, в д. Малеч, Брестская обл., 1954 г.п., пл. 133 м², 6 комнат, газ, вода, отопление паровое, хоз. постройки, 15 соток, сад, рядом магазин, 36000 у.е. Тел. 5-26-45 (вечером).

**ДОМА**, 2, деревянных, с большим участком, в д. Мелькановичи, с хоз. постройками, проведены газ, свет, вода. Тел. 8-044-782-23-70.

**ДОМ** кирпичный, недостроенный, в пер. 1-м Нагорном, приусадебный участок 13 соток, все коммуникации доведены до дома. Тел. 8-029-624-13-10, 8-029-784-13-10.

**ДОМ**, на ул. Подлесной, пл. 60 м², 20 соток земли, отопление печное, газ баллон, 100 м от магазина. Тел. 8-044-551-58-38, 4-75-61, 5-38-53.

**ДОМ**, 110 м², 17 соток земли, деревянный, телефон, ванная, с/у, все коммуникации, центральная канализация, сарай, гараж, блочные, рядом река, озеро, 48000 у.е., торг, или обмен на квартиру в г. Гродно. Тел. 5-06-77, 8-029-788-11-62.

**ДОМ**, в д. Хорошевичи, ул. Партизанская, 2, деревянный, газ, баллон, вода колонка. Тел. 74-2-72.

**ДОМ**, на ул. Васильковой, 60% готовности, участок с гаражом и хоз. постройки или обмен на квартиру в г. Гродно, возможны варианты. Тел. 8-029-642-11-18, 8-033-654-83-83.

**ДОМ**, в р-не Лобазовки, кирпичный, оштукатурен под шубу, вода холодная, канализация, отопление печное и газовое, гараж, сарай, хоз. постройки, туалет на улице, ванной нет. Тел. 5-34-40, 8-029-885-76-45.

**ДОМ**, перед Рыщичами-1, в пер. Лазо, д. 8, деревянный, газ, вода рядом, участок 14 соток. Тел. 8-029-287-25-98, 8-029-106-43-50.

**ДОМ**, в р-не СШ №2, новый, жилой, пл. 83,2 м², большой участок, цена договорная, возможен обмен. Тел. 8-029-947-14-77.

**Мир техники**  
Интернет-магазин  
worloltch.by

- Ремонт сотовых телефонов, цифровых фотоаппаратов, ноутбуков, ПК, заправка картриджей и т.д.
- Продажа под заказ мобильных телефонов, ПК, ноутбуков и т.д.
- Прием на комиссию: цифровой техники
- Аксессуары и комплектующие к сотовым телефонам.
- Подключение к сотовой связи Life

г. Слоним ул. Красноармейская, 18,  
тел. 5-06-50, Vel 8-044-7-999-493,  
Life 8-025-962-73-00

ИП Воробьев Н.Н. УНП 590827306

**АККУМУЛЯТОРЫ**  
BAHNS, WESTA  
**Масло XADO**  
• ремонтно-восстановит. гели, смазки  
• автомобильные жидкости  
• автохимия  
**шины**  
goodyear, dunlop, fulda, debica, sava, metador, yokohama, barum, nexen, waeli, komo, rosava  
«Мир аккумуляторов» в наличии и под заказ  
г. Слоним, ул. Советская, 10, здание МУП Тел. 8-029-648-86-18, 8-01562-3-86-57.  
ИП Абрамович Д.Г. УНП 590094201

**ДОМ**, в д. Жировичи, 2-этажный, 2-й этаж не достроен, есть газ, свет, нет воды и канализации, 25000 у.е. Тел. 8-029-825-41-04, 8-044-587-68-19.

**ДОМ**, в р-не Альбертин, кирпичный, 2-этажный, сад, огород, все удобства. Тел. 3-25-79, 8-033-363-25-79.

**ДОМ** 2-этажный, в центре города, общ. пл. 189 м², жил. 143 м², 6-комнатный, все коммуникации, участок 11 соток. Тел. 8-029-657-89-37.

**ДОМ** деревянный, в д. Воробьевичи, общ. пл. 53 м², хоз. постройки, участок 0,24 сотки, газ и вода на улице. Тел. 8-029-660-54-23.

**ДОМ**, на ул. Островского, 16, деревянный, пл. 51 м², печное отопление, хоз. постройки, участок 11 соток. Тел. 5-22-05, 8-044-789-14-24.

**ДОМ**, в пер. Синичкина, общ. пл. 166,8 м², жил. 94,7 м², все коммуникации, вода, газ, канализация, участок 8 соток. Тел. 5-08-21, 8-029-821-12-03.

**ПОЛДОМА** кирпичного, на ул. Подлесной, общ. пл. 109 м², все коммуникации, хоз. постройки, небольшой приусадебный участок. Тел. 8-029-974-53-64.

**ПОЛДОМА**, 3 комнаты, большая кухня, с/у раздельный, мансарда, гараж, баня. Тел. 8-029-982-01-38.

**ПОЛДОМА**, в 2-квартирном доме, 4 комнаты, общ. пл. 80 м², деревянный, обложен кирпичом, имеется вода, газ, местная канализация, 7 соток огорода. Тел. 5-98-00, 8-029-985-35-29, 8-029-904-07-85.

### квартиру

**КВАРТИРУ** 1-комн., 1-й этаж 2-эт. дома, благоустроенную, недорого, недалеко от центра. Тел. 8-029-911-04-91, 5-39-26.

**КВАРТИРУ** 4-комн., на Энке, срочная продажа, 45350 у.е. Тел. 8-044-486-85-95, 8-025-504-54-11.

**КВАРТИРУ** 1-комн., на ул. Чернышевского, 1-й этаж 4-эт. дома, с/у совмещен, заменена сантехника, трубопровод, электропровода, сделан косметический ремонт, встроенный шкаф-купе, 20000 руб. Тел. 8-044-545-40-89.

**КВАРТИРУ** 1-комн. в 3-квартирном кирпичном доме, на ул. Полевой, общ. пл. 33,6 м², жил. 22,5 м², отопление печное, газ баллонный, вода холодная, канализация местная, в 10 м от дома проходит газ, цена договорная при осмотре. Тел. 8-029-824-10-34, 8-029-188-85-01.

**КВАРТИРУ** 1-комн., в р-не детской поликлиники, пл. жил. 20 м², 8700 у.е. Тел. 8-029-887-55-56.

**КВАРТИРУ** 2-комн., на ул. Красноармейской, общ. пл. 32 м², жил. 23 м². Тел. 8-029-323-69-72, 2-14-38.

**КВАРТИРУ** 2-комн., общ. пл. 65 м², жил. 43 м². Тел. 8-029-826-20-41.

**КВАРТИРУ** 2-комн., в центре города, 3-й этаж, общ. пл. 43 м², жил. 29 м². Тел. 8-029-651-13-82.

**КВАРТИРУ** 2-комн., в 3-квартирном доме, есть газ, остальная информация по телефону. Тел. 8-044-748-16-66, 94-2-68.

**КВАРТИРУ** 2-комн., в 3-квартирном доме, есть газ, остальная информация по телефону. Тел. 8-044-748-16-66, 94-2-68.

**АВТО**  
TIR  
**СТЕКЛА**  
г. Барановичи, ул. Баранова  
стадион «Локомотив»  
установка  
скидка  
гарантия  
Vel 8-029/680-83-63  
МТС 8-029/823-96-47  
8-0163-47-94-79  
ИП Жаро А.В. УНП 290596708

## СТО ПРЕДЛАГАЕТ СВОИ УСЛУГИ ПО РЕМОНТУ АВТО:



**замена масел и всех технических жидкостей, замена ГРМ, цепей, ремней и шестерней приводов, компьютерная диагностика, напремонт двигателей, ремонт подвески и т.д. и т.п., а также схождение/развал и ремонт тормозных и рулевых систем. Запчасти в наличии и под заказ. Территория бывшей с/х техники, возле автодрома Грибово. Тел. 8-029-675-28-33, 8-029-363-92-67.**  
ООО «АлитМаркетСервис» УНП590317600

**КВАРТИРУ** 2-комн., в центре, на ул. Хлюпина, 3-й этаж, общ. пл. 42,7 м², жил. 30 м². Тел. 8-033-310-62-83.

**КВАРТИРУ** 2-комн., 4-й этаж, в кирпичном доме, 42,4х28,3х5,8м, санузел совмещен, центр, без ремонта, 26500 у.е. Тел. 8-029-126-51-15.

**КВАРТИРУ** 2-комн., в центре города, общ. пл. 44,0 м², жил. пл. 32,0 м², рядом с домом сарай с подвалом. Тел. 8-029-386-69-53.

**КВАРТИРУ** 2-комн., на ул. 1-й Семилетки, общ. пл. 52 м². Тел. 8-029-923-88-59.

**КВАРТИРУ** 3-комн., на ул. Комсомольской, общ. пл. 49 м², без ремонта, срочно, недорого. Тел. 8-01562-3-80-67, 8-029-964-94-01.

**КВАРТИРУ** 3-комн., на ул. Брестской, 2-й этаж, общ. пл. 50,2 м², жил. 33,9 м². Тел. 8-033-606-36-89.

**КВАРТИРУ** 3-комн., на ул. Доватора, 2-й этаж в 2-эт. доме, общ. пл. 80 м², жил. 50 м², кухня 9 м², без ремонта. Тел. 8-029-945-44-90.

**КВАРТИРУ** 3-комн., на ул. Чернышевского, 2-й этаж, пл. 60,2 м², балкон, стеклопакеты. Тел. 8-029-586-96-13.

**КВАРТИРУ** 3-комн., в г. Гродно, или меняю на 2-комн. + доплата, в г. Слониме, рассматриваю все варианты. Тел. 8-029-887-55-99, 8-029-589-90-32.

**КВАРТИРУ** 3-комн., в центре города, общ. пл. 55 м², 1-й этаж, 28000 у.е., торг. Тел. 8-029-970-36-60.

**КВАРТИРУ** 3-комн., в центре г. Слонима, ул. Огинского, 22, в 2-квартирном доме, 70 м², все удобства, есть печи, участок 7,5 сотки, хоз. постройки, на берегу реки. Тел. 8-029-724-46-55.

**КВАРТИРУ** 3-комн., на ул. Доватора, 2-й этаж, общ. пл. 81,5 м², жил. 51 м², без ремонта, 40000 у.е. Тел. 8-033-655-00-09.

**КВАРТИРУ** 4-комн., на ул. Ершова, д. 38, кв. 40, общ. пл. 86 м², жил. пл. 56 м², цена при осмотре. Тел. 8-029-581-91-67.

**КВАРТИРУ** 4-комн., на ул. Брестской, 77/2, 5-й этаж, общ. пл. 64,7 м², без ремонта, имеется подвал, установлен домофон, 30000 у.е., без торга. Тел. 8-029-618-89-73, 8-029-625-14-01.

**ЧАСТЬ** квартиры, пл. 20 м², с мебелью, 8000 у.е. Тел. 2-49-74, 8-025-980-75-68.

### гараж, участок

**ГАРАЖ**, в кооперативе «Заозёрный», неоконченное строительство, проектный размер 48 м². Тел. 8-029-104-26-08, 8-033-662-62-10.

**ГАРАЖ**, в ГСК «Эдельвейс», яма, подвал, ворота высокие, свет, рядом охрана. Тел. 8-029-314-20-35.

**ГАРАЖ**, в кооперативе «Заозёрный». Тел. 8-044-452-34-09.

**ГАРАЖ**, в ГСК «Гарнизонный», свет, яма, подвал под всем гаражом, цена договорная. Тел. 8-025-657-32-83, 8-029-111-50-73.

**ГАРАЖ**, в ГСК «Мечта», свет, яма. Тел. 8-029-651-13-82.

**ГАРАЖ**, в кооперативе «Заозёрный», свет, подвал на весь гараж, оштукатурен. Тел. 8-033-606-36-89.

**ГАРАЖ** ГСК «Мечта», на ул. Кирова, есть смотровая яма, свет. Тел. 8-044-769-268-97-95.

**ГАРАЖ** ГСК «Мечта», на ул. Кирова, есть смотровая яма, свет. Тел. 8-044-769-268-97-95.

**УЧАСТОК** земельный, в центре города, с домом под снос, имеется проект, все коммуникации. Тел. 4-42-22, 8-029-666-89-84.

**УЧАСТОК** с фундаментом, в р-не Энки. Тел. 8-029-126-75-27.

### авто



**РЕНО-ЛАГУНА-2**, 2002 г.в., 1,9 Dci, пробег 212000 км, синий, борт. компьютер, обтерев зеркала, 4 с/п, и/з, 3/5 (складываются), климат-контроль, 6т/б, кондиционер, мультируль, холодильник, ошклованный кузов, 7699 у.е., торг. Тел. 8-033-624-25-91.



**МЕРСЕДЕС** С W203, 2006 г.в., черный, 2,2 D, АКП, 218 000 км пробега, универсал, 5 дверей, 4 цилиндра, задний привод, 15200 у.е., отл. сост. никаких вложений не требует, продаст РФ, торг, срочно. Тел. 8-029-647-34-08.

**КРАЙСЛЕР-ВОЯДЖЕР**, 2002 г.в., 2,5 CRD, отличный, не перекупщик, свой, 10350 у.е. Тел. 8-044-486-85-95, 8-025-504-54-11.

**ФИАТ-ТЕМПРА**, 1992 г.в., 1,6Б, хорошее состояние, 1800 у.е., без торга, или обмен на другое авто, варианты. Тел. 8-033-623-25-81.

**ПУНКТ ЗАМЕНЫ МАСЕЛ И ТЕХНИЧЕСКИХ ЖИДКОСТЕЙ**  
В НАЛИЧИИ  
масла Shell, Elf, Agip, Castrol, BP Visco, Ardeca, Lotos и др.  
Фильтры: Knecht, MAN, Filtrol и др.  
ПРИ ПОКУПКЕ МАСЛА И ФИЛЬТРА ЗАМЕНА БЕСПЛАТНО  
**ВНИМАНИЕ!** Для постоянных клиентов действует акция  
с 3-й замены масла — 5% скидка  
с 5-й замены масла — 10% скидка  
с 10-й замены масла — 15% скидка  
Тел. 8-029-940-51-23 Vel  
**Работника 8-029-267-86-56**  
диагностика и ремонт подвески  
ул. Красноармейская, 73

ЧСУП «АтриксСервис» УНП 590844709

**БЕЗРАЗБОРНОЕ ВОССТАНОВЛЕНИЕ ШАРОВЫХ ОПОР**

рулевых тяг  
наконечников  
к легковым,  
грузовым авто

Тел.: 8-029-905-22-18  
Velcom, 8-029-501-50-34 МТС  
Шевчик А.В., УНП 591730176

**ВОРОТА**

СЕКЦИОННЫЕ (для гаража)  
ОТКАТНЫЕ (для улицы)  
РОЛЛЕТЫ  
АВТОМАТИКА ДЛЯ ВОРОТ  
**ОКНА ПВХ**

Монтаж изделий. Гарантия.  
Тел.: +375-29-673-45-44 Бел.  
+375-33-623-45-44 МТС

ИП Панаски Д.М., УНП 590935741

**ШИНЫ ДИСКИ АКБ**

- легковые
- грузовые
- с/х
- индустриальные
- болты
- гайки
- шпильки
- ф/о любая
- 30ah-230ah

(80163)401616,  
МТС 7242255, БЕЛ. 9790101

ДОСТАВКА РАБОТАЕМ ПО ВЫХОДНЫМ

ООО «ЮридСтСервис», УНП 290986519

**АУДИ-А-6-С4**, 1997 г.в., 2,5 ТД, круиз-контроль, климат-контроль, ABS, э/п, подогрев сидений, салон кожаный, серебристый, универсал, цена при осмотре. Тел. 8-029-643-92-51.

**АУДИ-80**, 1987 г.в., 1,8 Б, седан, красный, седан, хорошее состояние, 2800 у.е., торг. Тел. 8-025-640-37-52.

**АУДИ-100**, 1985 г.в., 1,8 Б, карбюратор, в хорошем состоянии, диски, 1800 у.е., с торгом. Тел. 8-025-770-94-19.

**АУДИ-100**, 1984 г.в., 2,2 Б, ц/з, г/у, МРЗ-магнитола. Тел. 8-029-637-61-04.

**ВАЗ-2106**, состояние хорошее. Тел. 8-033-657-33-00.

**ВАЗ-2108**, 1300 см<sup>3</sup>, 1987 г.в., переверен, покрашен, новая резина, новый карбюратор, лок, хорошее состояние. Тел. 8-044-543-21-68, 8-033-310-20-94.

**ВАЗ-2101**, 1981 г.в., синий, на ходу, 550 у.е., Фиат-Темпра, 1991 г.в., Д, универсал, 950 у.е. Тел. 8-029-886-82-62.

**ВОЛЬВО-460**, 1995 г.в., 1,9 ТД, зеленый, седан, хорошеетехн. состояние, 2300 у.е., торг. Тел. 8-025-640-37-52.

**КИА-РИО**, 2001 г.в., 1,5 и, э/п, кондиционер, л/д, зимняя резина, новая АКБ, голубой металл, отличное состояние, 4800 у.е., торг уместен. Тел. 8-033-321-59-64.

**КРАЙСЛЕР-ГРАНД-ВОЯДЖЕР**, 1998 г.в., 2,5 ТД, темно-зеленый металл, Тел. 8-029-923-88-59, 8-029-321-07-47.

**МАЗДА-323**, 1985 г.в., 5 КПП, 1,5 Б + 1 на запчасти, 1200 у.е. хор. состояние. Тел. 8-029-589-31-97 (Андрей)

**МАЗДА-323-Ф**, 1996 г.в., 4000 у.е., или меняю на гараж в «Заозерном», «Текстильщик». Тел. 8-029-383-96-09.

**МЕРСЕДЕС-БЕНЦ-123**, 300 Д, Тел. 8-029-626-73-81.

**Качественно производим кузовной ремонт любой сложности.**

**В том числе пескоструйные работы, полировку кузовов, фар, антикоррозийную обработку кузовов**



РАБОТАЕМ С ОРГАНИЗАЦИЯМИ  
Безналичный и наличный расчет  
Гарантия

Тел. 8-044-47-59-566

ЧПТУ «Мототехникогрупп», УНП 591730147

**АККУМУЛЯТОРЫ**  
для грузовых и легковых автомобилей по самым низким ценам.

ТП «Автомир» г. Слоним,  
ул. Косовский тракт, 2.  
Тел. 8-029-186-01-23,  
2-44-11.

ЧПТУ «ЯСИМ-Авто» УНП 590789452

**ТО «Мобилка»**

• GSM телефоны  
• радиотелефоны  
• регистраторы  
• навигаторы  
• радар-детекторы  
• аксессуары  
• цифровые тюнеры

Рассрочка. Кредит без первоначального взноса

**НОВИНКА!**  
электронные сигареты  
Kanger, Joyetech

г. Слоним, ул. Советская, 10, Тел. 8-033-350-82-01

ИП Русакович О.И., УНП 590086825

**РЕНО-ЛАГУНА**, 1996 г.в., 1,8 Б, универсал, зелёный металл, в хорошем состоянии, срочно. Тел. 8-033-624-02-95.

**РЕНО-СЦЕНИК**, 2002 г.в., 1,9 ДТ, 6 п/б, ц/з, сигнализация, э/п, состояние хорошее. Тел. 8-029-883-62-61.

**РОВЕР-200**, 1998 г.в., 1,4 Б, тёмно-синий металл, хэтчбек, 5-дверный, 2 комплекта ключей, э/п, г/у, ц/з, CD-магнитола, хор. состояние. Тел. 8-029-942-44-99.

**СИТРОЕН-С5**, 2002 г.в., 2,0 HDI, серебристый, хорошее состояние. Тел. 8-029-170-15-92.

**ТОЙОТА-ЛАНДКРУЗЕР-80**, 1993 г.в., 4,2 объём, в хорошем техническом состоянии, левый руль, кожаный салон. Тел. 5-08-21, 8-029-821-12-03.

**ТОЙОТА-АЙГО**, 2009 г.в., 1,0 Б, в хорошем состоянии, 7500 у.е. Тел. 8-029-948-34-88.

**ФОРД-ГЭЛАКСИ**, 2008 г.в., 1,8 TDCi, 125 л/с, механика, комплектация ЧИА, панорама, цвет фисташковый, 18300 у.е., торг. Тел. 8-044-476-12-35.

**ФОРД-ГЭЛАКСИ**, 2001 г.в., 1,9 ТД, серый металл, минивен, 85 кВт, 6-МКП, все опции, 7 мест. Тел. 8-029-126-22-07.

**ФОРД-МОНДЕО**, 1998 г.в., 1,8 ТД, серебристый металл, пороги переверены, арки задние, 4099 у.е., торг. Тел. 8-029-502-36-79.

**ФОРД-МОНДЕО**, 1996 г.в., 1600 см<sup>3</sup>, Б, чёрный, универсал, пороги, арки переверены, требуется покраска, 2500 у.е., торг. Тел. 8-029-398-58-85.

**ФОРД-МОНДЕО**, 1998 г.в., 1,8 ТД, тёмно-синий, универсал, э/с, ц/з, сигнализация, отличное состояние, цена договорная. Тел. 8-029-815-23-68.

**ФОРД-СЬЕРРА**, 1991 г.в., 1,8 Д, седан, бордовый, г/у, ц/з, сигнализация, хорошее состояние, 1300 у.е. Тел. 8-029-387-76-64, 8-029-393-41-80.

**ФОРД-ТРАНЗИТ**, 1991 г.в., 2,5 Д, грузовой, в хорошем состоянии, кап. ремонт. Тел. 8-029-109-02-36.

**ФОРД-ЭСКОРТ**, 1992 г.в., 1,4 Б, серебристый, хорошее состояние, 1000 у.е., возможна продажа с гаражом в центре города. Тел. 6-76-81, 8-029-783-83-20.

**VW-ГОЛЬФ**, 1986 г.в., 1,8 Б, коричневый металл, 5-МКП, хорошее состояние, срочно, 2500 у.е., торг. Тел. 8-033-621-94-36 (Саува).

**VW-ГОЛЬФ-2**, 85 г.в., 1,6 Б, красный, 3-дверный. Тел. 8-029-783-05-46.

**VW-ПАСАТ**, 1995 г.в., 1,9 ТД, универсал, зелёный металл. Тел. 8-029-745-67-03.

**VW-ПАСАТ-В4**, 1996 г.в., 1,9 Д, универсал, бак 100 л, цвет вишня, литьё, торг возможен, 5000 у.е. Тел. 8-029-907-59-11, 8-025-523-68-58.

**VW-ПАСАТ-В6**, 12.2007 г.в., 2,0 ТД, универсал, чёрный металл, пробег 149500 км, 6-МКП, Р16, новая резина, хорошее состояние, 14000 у.е. Тел. 8-029-904-11-01, 8-029-365-36-72, 8-029-882-44-99.

**VW-ПАСАТ**, 2010 г.в., 1,6 ТД, универсал, серый металл, VW-Гольф, 2008 г.в., 1,9 ТД, универсал, серебристый металл. Тел. 8-029-644-75-95.

**VW-ПАСАТ-В-4**, 1994 г.в., 1,8 Б, зелёный, универсал, хорошее состояние. Тел. 8-029-928-08-97.

**VW-ПАСАТ-В4**, 1996 г.в., 1,9 ТБ, универсал, зелёный, хорошее состояние, 4800 у.е. незначительный торг. Тел. 8-044-747-08-05.

**VW-ВЕНТО**, 1994 г.в., 1600 см<sup>3</sup>, Б, чёрный металл, хорошее состояние, 4250 у.е. Тел. 8-029-687-49-56.

**VW-Т4-СИНХРО**, 1994 г.в., 2,4 Д, чёрный, в хорошем состоянии, перекашен, переверен под себя, синхро не работает, возможно восстановить, 6900 у.е. Тел. 8-029-111-50-73.

**VW-ШАРАН**, 2000 г.в., МКП, синий металл, дуги, климат, э/з, э/с, шторка, подогрев сиденья, новая резина и АКБ, фаркоп. Тел. 8-044-536-42-64.

## Запчасти

**АВТОШИНЫ** зимние, б/у, R15, R16, R17, есть непарные, недорого. Тел. 8-029-695-25-56, 8-029-680-77-11.

**АВТОПОКРЫШКИ** зимние, б/у, 195/65 R15, 2 шт., 205/55 R16, 4 шт., диски Rover, R14, металл, 2 шт. Тел. 8-029-635-31-90.

**АВТОШИНЫ** Continental, Германия, 195/65 R15, зимние, 4 шт., пробег 5000 км. Тел. 8-029-612-48-55.

**ВАЗ-21013**, на запчасти, 100 у.е. Тел. 8-029-651-13-82.

**ВАЗ-2108**, запчасти. Тел. 8-033-685-30-39.

**ДВИГАТЕЛЬ VW**, 1,9 ТД, диски литые, автопокрышки, 6,5-8,4 мм, б/у, из Германии, прицеп, 5,2 м. Тел. 8-029-623-24-30.

**ДИСКИ** железные, R-15, к а/м БМВ. Тел. 8-029-625-24-12.

**ДИСКИ** литые R15, к Форд, Ауди, 4x108 мм, диски стальные R14, к Форд, Ауди, 4x108 мм, комплект, л/д R15, к Опель, VW, 4x100 мм, комплект. Тел. 8-029-882-81-36.

**ЗАМОК** передней двери, левый, стеклоподъемник, трос, открывающий замок передней двери, для а/м Шкода, пр-во Чехия, все новое, оригинальное. Тел. 8-029-625-24-12.

**ЗАПЧАСТИ** для автомобилей Ауди и VW, б/у, в г. Волковыске. Тел. 8-029-267-29-45, 8-033-624-15-07.

**КОЛЁСА** «Ханкок», 195x15х65, зимние, 4 шт., 300 у.е. Тел. 8-029-147-13-57.

**ПРИЦЕП** «Купава 31325», 2001 г.в., к легковому авто, тентовый, бордовый. Тел. 8-044-753-04-71.

**ПЕЖО-307**, 1,9 Д, в хорошем состоянии, есть все. Тел. 8-029-586-13-78.

**ПАСАТ-В-5**, под восстановление или на запчасти. Тел. 8-044-778-93-38.

**ПЕЖО-406**, запчасти, б/у. Тел. 8-029-265-81-39.

**РЕЗИНУ** зимнюю Fulda, 195/65 R15, 4 шт., б/у, на штампованных дисках, с колпаками. Тел. 8-029-113-05-08, 8-029-177-07-26.

**РЕЗИНУ** зимнюю Dunlop, 205/60 R16, комплект, б/у 1 сезон. Тел. 8-044-782-41-64, 8-033-686-26-59.

**ШИНЫ** Dunlop, зимние, 205/55 R16, 7-7,5 мм остаток, 4 шт. Тел. 8-029-148-92-12, 8-033-325-95-65.

## Мото-вело

**МОПЕД** «Альфа», чёрный, пробег 8000 км, цена договорная. Тел. 3-19-12, 8-044-476-15-27.

## Одежду

**КОМПЛЕКТ**, тройку, для мальчика, р. 116-128, куртку, на двойном синтепоне, с меховой подстежкой, брюки, на тонком синтепоне, полукомбинезон, на толстом синтепоне, новый, качественный, дорого. Тел. 4-11-19, 8-029-250-58-27.

**КУРТКУ** форменную, кадетскую, утепленную, 1 раз б/у, р-р 40-42, р. 158-164. Тел. 5-20-41, 8-029-143-31-78 (после 20.00).

**ОДЕЖДУ** женскую, верхнюю, зимнюю, б/у и новую, р-р 44-46, 52-54. Тел. 8-029-649-85-75 (с 17.00-20.00).

## мебель



**ДИВАН** белый, экокожа, механизм еврокнига, хорошее состояние, р-р спального места 1,5х2 м, 350 у.е. Тел. 8-029-136-65-04, 8-029-587-25-65.

**ДИВАН-КРОВАТЬ**, в отличном состоянии, цена договорная, срочно. Тел. 8-029-889-44-65, 8-029-580-04-66.

**ДИВАН-КРОВАТЬ**, б/у, новый пружинный блок и обивка, длина 220 см. Тел. 2-40-21, 8-044-502-16-67.

**КРОВАТЬ** односпальную, с матрасом, б/у, 600000 руб. Тел. 8-044-766-13-68.

**КРОВАТЬ** 2-спальную, без матраса, 156x215, 2 прикроватные тумбочки, комод, стол обеденный, все б/у, недорого. Тел. 8-029-974-01-74, 5-96-26.

**КРОВАТЬ** 2-спальную, с матрасом, б/у 4 месяца, недорого. Тел. 6-03-54.

**КРОВАТИ** 1,5-спальные, 2 шт., б/у, в отличном состоянии. Тел. 8-044-552-86-29, 8-029-285-77-04.

**КРОВАТКУ** «Бамбини», детскую, массив ольхи, светлую, с матрасиком, на подпятниках и с ящиками для белья, 99 у.е. Тел. 8-033-654-88-78.

**КУХНЮ** угловую, б/у, стол и стулья кухонные, вытяжку. Тел. 8-029-964-22-60.

**СЕКЦИЮ**, светлую, б/у, и уголок мягкий, б/у, недорого. Тел. 5-96-59, 8-029-182-12-64.

**СТОЛИК** журнальный Ikea Lakk, новый, в упаковке, с полкой, 90x55x45, чёрно-коричневый. Тел. 8-044-568-93-27, 8-029-266-98-47, 4-24-08.

**СТОЛИК** угловой, на 3 полки, на колёсиках, б/у, в хорошем состоянии, 200000 руб. Тел. 8-029-612-54-48, 8-033-685-90-46.

**СТОЛ** компьютерный, угловой, комбинированный, 2-цветный, махонь-бук, длина 90x120, высота 127, новый, 1100000 руб. Тел. 8-029-346-74-31.

**СТОЛ** журнальный, двойной, стеклянный, с деревом венге, стекло каленое. Тел. 8-029-670-24-75.

**СТОЛ-КНИГУ**, б/у, недорого. Тел. 8-033-381-99-81.

**СТОЛ** кухонный, круглый, стол компьютерный, тумбу под обувь. Тел. 8-025-970-71-07.

**ТАХТУ**, немного б/у, цвет основной синий с оранжевой вставкой. Тел. 8-029-584-81-58, 8-029-788-82-55.

**УГОЛОК** мягкий, в отличном состоянии. Тел. 8-029-116-46-87.

**ШКАФ** платяной, б/у, с 2 распашными дверями, с зеркальными вставками, с 2 выдвижными ящиками, цвет берёза + венге, 212/93/53,5 см, 1500000 руб. Тел. 8-029-120-46-11.

## Бытовую технику

**ФОТОАППАРАТ** Nikon Coolpix-L810, фотокамера с суперзумом, матрица 16,44 Мп, оптический зум 26x, экран 3, съёмка видео 720 p, новый, сумка-чехол, 200 у.е. Тел. 8-029-772-73-60.

**ВЫТЯЖКУ** «Гефест», в отличном состоянии, цена договорная. Тел. 5-21-30, 8-029-353-72-63.

**МАШИНУ** стиральную, автомат, б/у, в отличном состоянии, недорого. Тел. 8-029-664-62-52.

**ТЕЛЕВИЗОР** «Витязь-70», б/у, предусмотрено подключение приставки. Тел. 4-28-03, 8-033-662-61-20.

**ХОЛОДИЛЬНИК** «Атлант», б/у, 2-камерный, 1-компрессорный, 145 см высота. Тел. 2-40-21, 8-044-502-16-67.

**ЭЛЕКТРОПЛИТКУ** бытовую, 2-комфорочную, новую. Тел. 8-029-580-85-41, 8-033-598-40-78.

**Магазин «ДВЕРИ ДЛЯ ВАС»**

металлические • межкомнатные • москитные • гармошки • козырьки • арки

Окна, двери ПВХ • натяжные потолки • жидкие обои

ул. В. Крайнего, д.22 (2-й этаж). Тел. 8-033-393-91-68, 8-044-563-63-95.

ИП Шанель С.В., УНП 590323648



## стройматериалы

Для физических лиц и индивидуальных застройщиков  
**ПИЛОМАТЕРИАЛЫ**  
— обрешечные — необрезные  
брус, балки, стропила, рейки  
в наличии и под заказ с доставкой.  
**Тел.: 8-029-693-04-30.  
8-01563-30-535**  
ИП Козловский А.И. УНП 190770764

**ДОСКУ** террасную и планкен (фасадную доску), из лиственницы сибирской. Тел. 8-044-558-22-68, 8-033-664-18-60.

**БАТАРЕИ** чугунные, б/у, 2 шт., по 8-7 ребер, цена за 1 ребро 35000 руб. Тел. 8-029-939-37-69.

**ДВЕРИ** межкомнатные, 6 шт., в отличном состоянии, цена договорная, дешево. Тел. 5-21-30, 8-029-353-72-63.

**ГРАВИЙ**, песок, камень. Тел. 8-029-265-21-06, 8-044-548-09-42.

**ЗАБОР** металлический, новгородский, 20 м, б/у, недорого. Тел. 8-029-684-54-74, 8-033-325-10-36.

**КАМЕНЬ**, гравий, песчаный, щебен с доставкой. Тел. 8-029-580-72-80.

**КОЛЬЦА**, крышку канализационную, смола бухта 50 кг, и бухты. Тел. 6-42-07.

**МОЙКУ** кухонную, нержавейку, 2-секционную, б/у, в хорошем состоянии, 200000 руб., смеситель кухонный, шаровой, б/у, 50000 руб., смеситель для ванной, шаровой, б/у, 100000 руб., двери деревянные, филанские, окрашенные, 2,10х0,9 м, б/у, 200000 руб., стекло, 3 мм, 1,3х0,65, 9 листов. Тел. 8-029-612-54-48, 8-033-685-90-46.

**ОКНА** ПВХ, новые, недорого, 780х1440, 950х1550, 1340х1400, 1730х1500, дверь балконную, новую, 680х2140. Тел. 8-029-788-73-38.

**ПЛИТЫ** перекрытия (аэродромные), 6х1,5 м, кирпич белый, б/у, плиты панельные, свай, бордюры, балки на гараж, цена договорная. Тел. 8-044-797-94-14.

## животных

**КОТЯТА**, двое милых мальчиков британской короткохвостой породы, окрас серо-голубой, ищут заботливых хозяев, цена договорная. Тел. 8-029-604-53-65.

**КОТАТ**, красивые, домашних, и щенков-дворянцев отдам в хорошие руки. Тел. 5-10-17, 8-029-911-92-09, 8-033-689-36-94.

**КОРОВУ** дойную, 7 лет. Тел. 6-09-76, 8-044-486-80-78.

**КРОЛИКОВ**, племенных, бройлерной породы, мясо кролика. Тел. 8-044-735-58-77, 8-033-377-39-72.

**КУР-НЕСУШЕК**, молодых, уже несутся. Тел. 8-044-732-64-69, 8-033-312-24-91.

**КУР** молодых, утят, цыплят, недорого, возможна доставка. Тел. 8-029-788-75-67.

**ПОРОСЯТ**. Тел. 8-029-869-76-22.

**ПОРОСЯТ** вьетнамских. Тел. 5-02-59, 8-044-588-37-62.

**СВИНЬЮ** живым или убойным весом. Тел. 8-029-283-45-64, 8-044-735-15-63.

**ЩЕНКОВ** немецкой, овчарки. Тел. 5-09-06, 8-044-459-49-07.

**ЩЕНКА** йоркширского терьера, мальчик, 5 месяцев, привито. Тел. 8-029-689-36-35.

**ЩЕНКОВ** немецкой овчарки. Тел. 8-029-972-92-57.

## разное

**БЕНЗОПИЛУ**, новую, Польша, тиски железные. Тел. 8-029-923-83-17.

**БУТЫЛИ** стеклянные, б/у, 20 л, в пластмассовой укупорке (корзине), 50 % от новой цены. Тел. 2-13-47, 6-44-70, 8-033-312-24-64.

**ВАННУ**, акрил, новую, недорого, 170х70, мойку, «Керамин», новую. Тел. 8-029-928-46-67.

**ВАГОНЧИК** строительный, 2,5х3,5, ёмкость под воду, 1 м³. Тел. 8-029-874-83-07, 8-029-874-90-44.

**ВЕЛОТРЕНАЖЕР**, гантели разборные, грифы, диски. Тел. 8-033-656-10-55.

**ВЕСЫ**, грузоподъёмность 500 кг, насос

топливный для «Спринтора», объём 2,9. Тел. 8-029-622-05-37.

**ДРОВА** колотые, дрова колодками, доставка. Тел. 8-029-286-07-48.

**КАРТОФЕЛЬ** мелкий, 1000 кг, с доставкой. Тел. 8-029-356-18-07.

**КАРТОФЕЛЬ** мелкий, 1200 руб. за 1 кг, с доставкой, без доставки 1000 руб. за 1 кг. Тел. 99-2-54.

**КАРТОФЕЛЬ** мелкий, недорого. Тел. 5-11-85, 8-044-478-31-27.

**КАРТОФЕЛЬ** крупный, мелкий, семенной. Тел. 8-029-109-82-86.

**КАРТОФЕЛЬ** мелкий. Тел. 4-11-19, 8-029-250-58-27.

**КАРТОФЕЛЬ** мелкий, 110 кг, 1600 за 1 кг. Тел. 8-044-761-69-86.

**КАРТОФЕЛЬ** мелкий. Тел. 8-029-313-12-48.

**КОВЕР** 2х4,90 см, б/у, цена договорная. Тел. 5-21-30, 8-029-353-72-63.

**КОЛЯСКИ** детскую, 3 в 1, б/у, в хорошем состоянии, бирюзовую с салатовым, 2 колеса вращающихся, б/у 1 ребёнок, дешёво. Тел. 3-25-37, 8-044-798-97-65.

**КОЛЯСКИ** детскую. Тел. 8-033-685-30-39.

**КОТЕЛ** отопительный «Житомир-3», 10 кВт, энергонезависимый, отопляемая мощность до 120 м², 1800000 руб. Тел. 8-029-314-07-00.

**ЛОДКУ** ПВХ «Барк-220С», б/у, состояние отличное, полный комплект, документы. Тел. 8-029-903-44-96.

**ПАВИЛЬОН** торговый, пл. 30 м², свет, вода. Тел. 8-029-866-69-44.

**ПЛУГИ** 2-корпусные, прицеп к мотоблоку, двигатель ЗАЧ-40 + коробка. Тел. 8-029-955-76-27.

**ПРИНАДЛЕЖНОСТИ** постельные «Лама Голд», 2-спальный комплект, одеяло 180х200, матрасик 160х200, подушки 55х75, 2 шт., подушечку 40х60, 2 шт. Тел. 8-033-685-98-40.

**РОЛЛЕТ**, 3х3 м, на центральном рынке, в непроходном состоянии, ряд, 1-й ряд. Тел. 8-029-583-17-66, 8-029-187-30-35.

**САЖЕНЦЫ** плодово-ягодных культур: яблоня, груша, слива, алыча, абрикос, персик, вишня, черешня, смородина, малина, крыжовник, Ивацевичский р-н, д. Бытень. Тел. 8-01645-33-8-82, 8-029-220-75-05.

## МЕНЯЮ

**ПОЛДОМА**, на ул. Войкова, со всеми удобствами, на 2-комн. квартиру, рассмотрим любые варианты. Тел. 8-044-737-75-07, 8-033-343-42-52, 6-18-72.

**ДОМ**, р-н стадиона, на квартиру с вашей доплатой, рассмотрим любые варианты. Тел. 8-029-643-91-52.

**КВАРТИРУ** 1-комн., в р-не Альбертина, на 2-комн., с моей доплатой. Тел. 8-029-317-66-29.

**КВАРТИРУ** 2-комн., пл. 55 м² по паспорту, в г. Слониме, 1-й этаж, центр, в хорошем состоянии, на 2-комн. квартиру в г. Минске, с доплатой, имеется огород, 3 сотки, 5 деревьев, кустарник, лоджия 6 метров, застеклена, южная сторона, 2 подвала, счётчики. Тел. 6-14-17.

**КВАРТИРУ** 3-комн., на ул. Ф. Скорины, на 2-комн., с доплатой. Тел. 8-029-138-82-03.

**КВАРТИРУ** 3-комн., на ул. Доватора, на дом, рассмотрим все варианты. Тел. 2-57-16, 8-033-605-77-85, 8-033-668-85-24.

## КУПЛЮ

### недвижимость

**ДОМ**, в д. Гловесевичи. Тел. 8-044-584-80-28, 8-033-312-22-92.

**ДОМ**, в д. Воробьевичи, д. Василевичи, д. Поречье. Тел. 8-029-125-68-58.

**ДОМ** или квартиру до 15000 у.е., срочно. Тел. 8-033-655-38-80.

**КВАРТИРУ** 1-2-комн., рассмотрим любые варианты. Тел. 5-41-08, 8-029-339-26-33, 8-029-745-67-03.

**КВАРТИРУ** 2-комн., на ул. Доватора, Ершова, 17 сентября, Тополевой. Тел. 8-033-310-21-50.

**КВАРТИРУ** 2-комн., на ул. Ершова, ул. Брестской, Независимости, Тополевой. Тел. 8-033-622-81-95.

**КВАРТИРУ** 4-комн., на Энке, 2-4-й этажи. Тел. 8-029-670-24-75.

## авто

**АВТО**, требующее срочной продажи. Тел. 8-033-691-25-80, 8-029-996-23-10.

**АВТО**, любое, можно с проблемами. Тел. 8-033-690-91-95, 8-029-938-16-83.

**АВТО**, любое, рассмотрим все варианты. Тел. 8-033-691-20-62, 8-044-472-79-90.

**АВТО**, в хорошем состоянии, можно с проблемами. Тел. 8-033-690-95-64, 8-044-491-25-04.

**АВТОМОБИЛЬ**, можно на запчасти. Тел. 8-029-267-29-45, 8-033-624-15-07.

**АВТО** на ходу, сразу деньги. Тел. 8-029-791-82-10.

**АВТО** для себя, срочно. Тел. 8-029-651-00-99.

**ЖИГУЛИ**, Москвич, иномарку на запчасти или под восстановление, до 500 у.е. Тел. 8-029-770-29-24, 8-029-529-41-95.

**МОТОБЛОК**, мини-трактор, дорожный, срочно. Тел. 8-029-847-17-32.

**ШИНЫ** грузовые, сельскохозяйственные, запчасти, подшипники, электроды, отвал, лемех. Тел. 8-033-322-21-43.

## разное

**ЗЕМЛЮ** для подсыпки огорода. Тел. 8-044-761-69-86.

**КАНИСТРУ** алюминиевую, под топливо, 10 л. Тел. 8-044-568-93-27.

**КОЛЛЕКЦИОНЕР** купит дорогую монету, ордена, медали царские, немецкие трофейные вещи, посуду старинную, картины, подсвечники, открытки, предметы старины, стеклянные банки, 0,5 и 0,25 л. Тел. 8-029-786-82-73.

**КОНЯ**, быка, корову. Тел. 8-029-727-87-92.

**НОУТЕБУК**, б/у или новый, срочно. Тел. 8-029-792-68-94.

**МЯСО** птицы и для разведения взрослых гусей и индюков, молодых петушков, дешёво. Тел. 8-01562-3-80-67, 8-029-964-94-01.

**ПЛИТЫ** перекрытия, рассмотрим любые варианты. Тел. 8-029-588-70-16.

**ПЛИТУ** газовую «Гефест», новую. Тел. 3-85-69, 8-029-941-67-71.

**САПОГИ** офицерские, неносенные, хромовые, яловые, фетровые. Тел. 8-025-630-90-60, 8-025-996-53-74.

**ТАХТУ** детскую, б/у, в хорошем состоянии. Тел. 8-029-985-87-56.

**ЧАСЫ** напольные. Тел. 8-029-625-24-12.

**ФАНЕРУ** водостойкую или бакелитизированную, толщиной 10-14 мм, размерами 1525х2100 мм или больше. Тел. 8-029-537-78-75.

**ФОТОАППАРАТЫ**, советского пр-ва. Тел. 8-033-380-05-66.

## РАЗНОЕ

**ПРОШУ** вернуть портмоне коричневого цвета, утерянное 3 октября с 11.00 до 13.00 в р-не ул. Гагарина, через дорогу от магазина «Усход», 7-й Переезд. Тел. 8-029-984-85-83.

**КОТ** красивый, персидский, рыжий, пушистый, ласковый, а также маленький котёнок (мальчики) ждут своего хозяина, отдам в хорошие руки. Тел. 5-41-78, 8-029-185-24-80.

**КТО** приобрёл щенков немецкой овчарки по объявлению с указанным телефоном 8-029-972-92-52, прошу позвонить. Тел. 6-16-94, 8-029-829-54-22.

**КОТАТ** отдам в хорошие руки, красивых, пушистых. Тел. 8-029-987-74-05.

**НАЙДЕНА** собака породы лайка в р-не д. Жировичи. Тел. 8-029-349-10-79.

**ОТДАМ** щенков в хорошие руки, русская салонная, скрещенная с дворнягой, маленькие, пушистые. Тел. 2-31-74, 8-029-952-18-30, 8-029-938-88-59.

**ПРОШУ** считать недействительным свидетельство УНП590319325.

**МЯГКАЯ МЕБЕЛЬ**  
перетяжка, ремонт,  
изменение дизайна  
любой сложности

ткани любые на выбор  
банкетки, тахты, кухонные  
уголки, кресла-кровати

Тарифный  
Доставка

опыт  
качества

Тел. 4-62-81 (до 18.00), 5-49-35 (до 21.00)  
8-029-656-19-29,  
8-029-786-16-81  
ИП Романенко А.А. УНП 590279636

## СВАБОДА СЛОВА

# У ГРОДНЕ ЖУРНАЛІСТУ ПРЫСУДЗІЛІ ШТРАФ ЗА ІНТЭРВ'Ю З НАВУКОЎЦАМ

Пяць мільёнаў трыста пяцьдзясят тысяч рублёў штрафу за фрагмент інтэрв'ю з беларускім навукоўцам, змешчаны на сайце Беларускага Радыё Рацыя і некаторых іншых незалежных інтэрнэт-партнёраў, — так ацаніла гродзенская суддзя Ганна Лявусік працу мясцовага журналіста-фрылансера Андрэя Мялешкі.



ФОТО HTTP://SPRING96.ORG/

Той навуковы экалагічны семінар, дзе Андрэй Мялешка запісаў каментар загадчыка кафедры батанікі Гродзенскага ўніверсітэта імя Янкі Купалы Алега Сосіна, праходзіў 26 жніўня ў сельскім клубе вёскі Канохі і быў прысвечаны заказніку «Нёманская Свіслач». Здаецца, дзякуй трэба сказаць ды прэмію ад аблвыканкама даць журналісту за асвятленне праблемаў экалогіі рэгіёна, але... «Інспектар Кастрычніцкага РАУС г. Гродна Курпік, які ажыццяўляў маніторынг інтэрнэт-сайтаў, угледзеў у размешчаным матэрыяле на старонцы Беларускага Радыё Рацыя правапарушэнне. А старшы ўчастковы інспектар Піцко склаў пратакол пра нібыта адміністрацыйнае правапарушэнне. У пратаколе, які складаўся ў адсутнасць Мялешкі, было адзначана, што ён «прыняў інтэрв'ю», — пераказвае сутнасць справы праваабарончы сайт pring96.org/.

Са свайго боку суддзя Ганна Лявусік узяла ў адносінах да Андрэя Мялешкі ч. 2 арт. 22.9 Кодэкса адміністрацыйных правапарушэнняў — незаконны выбар і распаўсюд інфармацыйнай прадукцыі — і прысудзіла яму 35 базавых велічыняў штрафу, што раўнялася на момант вынясенне рашэння (07.10.2014. — М.К.) 5 350 000 рублёў. З якіх меркаванняў і ўнутраных перакананняў суддзя прызначыла журналісту менавіта такую суму штрафу — засталася загадкай. Ні сам Андрэй Мялешка, ні яго адвакат складу правапарушэння не ўбачылі, не прызналі і будуць аспрэчваць рашэнне суддзі ў законным парадку.

Праваабаронцы ацэняюць гэтае судовае рашэнне як палітычна матываванае і неадпаведнае заканадаўству РБ ды канстатуюць, што на Гродзеншчыне гэта ўжо чацвёрты штраф паводле ч. 2 арт. 22.9 КоАП, вынесены журналістам-фрылансерам. Раней па ім штрафвалася Алесь Дзянісаў, Алесь Залеўскі і... той жа Андрэй Мялешка.

Мікола КАНАНОВІЧ

## ШАХМАТЫ

# КОМАНДА КАРТОННО-БУМАЖНОГО ЗАВОДА НАБРАЛА 12 ОЧКОВ ИЗ 12 ВОЗМОЖНЫХ

В районном физкультурно-спортивном клубе по работе с населением по месту жительства состоялось первенство по шахматам, входящее в круглогодичную спартакиаду организаций и предприятий Слонима.

На старте за клетчатными досками вышли представители всего лишь семи трудовых коллективов. Они играют по кругу каждый с каждым. В составе команды традиционно выступают три человека — двое мужчин и одна женщина. В понедельник вечером состоялись игры 4-го и 5-го туров. Команда СКВЗ «Альбертин» упрочила свое лидерство и имеет 100-процентный результат (12 очков из 12). Лишь один пункт им уступают шахматисты мясочкомбината. После победы медиков ЦРБ над спасателями РОЧС (2:1) врачи упрочили свое третье место (8 очков из 15). Кстати, викторию людям в белых халатах принес 85-летний Иван Семёнович Наливайко. Об итогах соревнований читайте в следующем номере газеты.



Иван Наливайко (справа) побеждает Валерия Рабца

Александр ЗАХАРЕНКО  
Фото автора



**Натяжные потолки**  
**intet**  
*Лучшее решение  
вашего интерьера*  
**VIP — двухуровневые**  
нал/безнал, чеки  
Тел. 8-029-229-83-62 МТС  
ИП Хомин С.А. УНП 290831964

**АРТОБОИ**  
Отделка стен и потолков  
жидкими обоями  
Тел. 8-029-6460005,  
8-029-2778488  
www.artoboi.by  
ИП Шейд В.В. УНП 500405935

**GS.BY**  
Производим монтаж  
электропроводки и  
другие виды  
электромонтажных  
работ  
Тел.: +375-291-523670 Вел.,  
+375-333-748-111 МТС  
ИП Федосеев А.А. УНП 591734898

**Ремонт и перетяжка  
мягкой мебели**  
• Изменение дизайна  
• Широкий выбор ткани  
• Изменение кровати в тахту  
• Изменение дивана в угловой  
• Транспортные услуги и  
услуги грузчика бесплатно!  
• Пенсионерам и инвалидам  
скидка 10%  
Тел. 8(029)5599892,  
8(029)3422470  
ИП Беляев Р.А. УНП 690348599

**РЕМОНТ И РЕСТАВРАЦИЯ  
МЯГКОЙ МЕБЕЛИ**  
  
• изменение формы, дизайна  
• изменение кровати в тахту  
• большой выбор тканей  
• пенсионерам скидки 5%  
Тел. 8-044-703-41-50 Vel  
ИП Кривошуский А.Л. УНП 690759387

**РЕМОНТ И  
РЕСТАВРАЦИЯ  
мягкой  
мебели**  
выбор  
ткани **рассрочка**  
Из дивана угловой,  
из кровати — тахту  
доставка, гарантия, качество.  
Тел.: 3-29-47,  
3-81-27,  
8-029-961-51-56,  
8-033-657-41-09  
ИП Шимчак В.Г. УНП 590858336

**ОКНА**  
**БАЛКОННЫЕ  
РАМЫ**  
Vel 993-03-80  
МТС 761-80-64  
ИП Татаринович Д.О., УНП 291201182

**ВЫ ХОТИТЕ КРАСИВЫЙ И КАЧЕСТВЕННЫЙ ПОЛ?**  
**ОГРОМНЫЙ ВЫБОР НАПОЛЬНЫХ ПОКРЫТИЙ:**  
паркетная доска, ламинат, линолеум,  
плитка и сопутствующие товары  
*теперь и в кредит • доставка • скидки  
• цены ниже рыночных • без выходных*  
Ждем по адресу: м-н «Декор» г.Слоним, ул. Чкалова, 32  
дополнительная информация по тел. 3-81-12  
ООО «Бонкс» УНП 590878128

**МЕБЕЛЬ**  
**у Сан Саныча**  
компьютерный дизайн  
Кухни  
шкафы-купе  
и другая мебель  
Кредит  
без первого взноса  
рассрочка  
г.Слоним ул.Ершова 56/1  
8-029-7842717 МТС  
8-029-9108891 Велком  
ИП Шлык А.А., УНП 591731661

**Натяжные потолки**  
**глянец сатин матовые**  
**Гарантия качества Быстро**  
**Рассрочка**  
Тел.: 8-029-520-23-84, 8-044-458-70-93  
ИП Корень А.Н., УНП 290790976

**ОКНА И ДВЕРИ**  
**из ПВХ**  
• тёплые откосы  
• москитные  
сетки  
• металлические  
• межкомнатные  
• раздвижные  
• арки  
**рассрочка**  
Vel 8-029-339-03-50, МТС 8-033-685-34-08  
ИП Монеа С.Н. УНП 591733572

Тел.: 8(029)723-08-05 МТС 8(044)720-86-05 Vel  
**СТРОИТЕЛЬНЫЕ МАТЕРИАЛЫ**  
с бесплатной доставкой.  
Наличный и безналичный расчет.  
Блоки г/с. Демблер. Кирпич печной.  
Шифер. Рубероид. Ондулин.  
Минвата. Пеноласт.  
Обрезки. Пиломатериалы.  
Цемент. Клей для блоков.  
ИП Копытич Ю.И.  
УНП 290833012

**КРОВЕЛЬНЫЕ МАТЕРИАЛЫ**  
• металлочерепица расчёт  
• профнастил доставка  
• гибкая черепица консультации  
• водосточные системы по монтажу  
• ондулин и многое другое  
Наши клиенты самые лучшие  
МТС 8-029-78-58-308, Velcom 8-044-481-41-41  
ИП Ивженко К.В., УНП 591571747

**все виды корпусной мебели**  
по индивидуальным заказам  
**ШАФЫ-КУПЕ**  
**КУХНИ И МНОГОЕ ДРУГОЕ**  
**мы стараемся**  
Тел. 8-029-785-27-74 МТС  
Вел. 8-029-941-64-94  
ИП Караков А.Н. УНП 590905121

**УСТАНОВКА**  
дверей, окон,  
балконных рам,  
теплые откосы  
(сандвич), быстро,  
качественно,  
недорого.  
Тел. 8-029-255-90-71  
ИП Тишко П.В., УНП 591734579

**КУХНИ** магазин  
**ПЛЮС**  
ул.В.Крайнего д.5  
режим работы  
Вт-пт 10.00-18.00  
Обед с 14.00-15.00  
Сб-вс 9.00-15.00  
Выходной — понедельник  
кредит  
рассрочка  
скидки  
8 029 660 88 34 (vel)  
8-033-334 24 76 (mts)  
ЧТУП «РонВи», УНП 591731899

**Ремонт перетяжка  
мягкой мебели**  
**ИЗМЕНЕНИЕ ДИЗАЙНА**  
**ГАРАНТИЯ. КАЧЕСТВО**  
  
Тел.: 3-95-11, 4-01-06,  
8-029-949-32-01.  
ИП Кучинский В.И. УНП 590091376

**Ремонт и перетяжка  
МЯГКОЙ МЕБЕЛИ**  
из простого дивана — угловой,  
из кровати — тахту  
  
Быстро  
Качественно  
Гарантия  
ТЕЛ.:  
МТС 7706199,  
VEL. 3922060.  
ИП Самусевич Д.А., УНП 690410863

**ВСЕ ДЛЯ БАНИ**  
• Печи  
• Дымоходы  
• Баки и теплообменники  
• Капны для печей  
• Бондарные изделия  
• Аксессуары для бани  
• и другое...  
дом БЫТА 2-й ЭТАЖ (ПЕРВОМАЙСКАЯ, 17)  
2-13-39, (029) 654-52-44  
ЧТУП «АльфаМаг», УНП 590833491

**РЕМОНТ И РЕСТАВРАЦИЯ  
МЯГКОЙ МЕБЕЛИ**  
Большой выбор ткани, новейший  
дизайн, изготовление от 3 до 5 дней  
Пенсионерам и инвалидам скидка  
15%, при сдаче 2 единиц  
скидка 10%, пухик в подарок  
Тел.: 8(033) 6387269,  
8(029) 920-99-86.  
ИП Адамчик С.А., УНП 690765911

**шкафы-купе  
кухни**  
спальни, детские,  
компьютерные столы,  
корпусная мебель, горки  
Мебель под заказ  
Выезд дизайнера скидки Тел. 3400144, 8696939  
ИП Рыбак И.Л., УНП 590095782

**ОКНА двери**  
из ПВХ и алюминия  
**Рассрочка**  
Наши цены Вас приятно удивят!  
www.europlastproekt.by  
Тел. (01562) 4-55-91  
Велком (029) 351-43-90  
МТС (033) 303-61-74  
ИП Гурский А.В., УНП 591736173



**Городские ОКНА ПВХ**  
с теплыми откосами + наружные откосы



**«Окна под ключ»  
Двери ПВХ.**  
Москитные сетки. Балконные рамы  
**VEKA. DeXen. Ваши лучшие окна!**  
Тел. 8-029-134-66-68, 8-033-37-11-656  
ИП Дайко А.А., УНП 590324631

**ХИМЧИСТКА**  
**КОВРОВ**  
**ДИВАНОВ**  
**МАТРАЦЕВ**  
на дому у заказчика  
выезд на район  
Тел. 8-033-689-26-59 МТС  
8-029-987-21-00 Велком  
ИП Маркач Ю.А., УНП 591732349

ПРИГЛАШАЕМ В НОВЫЙ МАГАЗИН  
**ПЛИТКА**  
Огромный ассортимент  
плитки отечественного  
и импортного производства  
**3D ПРОЕКТ**  
**БЕСПЛАТНО**  
ул. Чкалова, 32  
без выходных  
**3-81-12**  
ООО «Боркус» УНП 590878128

**ЧИСТКА**  
**ПОДУШЕК**  
— всегда в наличии **ТОЛЬКО** качественные наперники:  
45x45, 60x40, 60x60, 70x70, 50x70, 80x80  
хороший выбор расцветок. Бактерицидная чистка, удаление  
крупного мусора, ломаного пера, замена наперника.  
ул. Карла Маркса, 42 (здание рембыттехники),  
тел. 8-029-349-82-30, 8-044-725-83-52  
ИП Чурбанова Л.Ф. УНП 590325150

**Пиломатериалы**  
• любых сечений в наличии и под заказ  
• цена производителя  
• доска обрезная, необрезная  
• брус различных сечений  
• стропильные материалы  
• доска необрезная технической сушки  
(сосна, влажность 6%)  
Тел. 8-029-786-13-59 МТС,  
8-029-186-13-59 Vel  
от 50 000 руб м<sup>2</sup>. Действует система скидок.  
Доставка по Слониму.  
ООО «ПанЭкспо», УНП 591572610

**BLACHY PRUSZYŃSKI**  
**ООО «Кронекс М»**

- Металлочерепица, профнастил
- Польша, РБ
- Окна и двери ПВХ Польша
- Гибкая черепица, Ондулин
- Утеплители для кровли и фасадов
- Rockwool, Knauf
- Керамические дымоходные системы
- Штакетник металлический
- Кровельные пленки и мембраны Strotex
- Водосточные системы Nicoll, Niagara
- Мансардные окна Velux
- Софит и сайдинг
- для наружных работ
- Террасная доска (декинг)

Быстрые сроки поставки

Полная комплектация

**3 ШАГА К КОМФОРТУ**  
звонок → замер → доставка

г.Слоним, Коссовский тракт, 37, к.1  
8 (044) 78 68 524 Коссовский рынок  
www.metallocherepica.by  
УНП 590320598

Мы переехали из ПЦ «Арена»  
в «Бизнес-центр Огинского», здание  
бывшей детской поликлиники  
**Магазин мебели, окон, дверей,  
жалюзи, рольшторы**  
**«Виктория», ул. Советская, 19.**  
**Тел. 8-015-62-62-8-62**  
ИП Домбровский УНП 590093100

**польская МЕТАЛЛОЧЕРЕПИЦА** РБ  
замер, доставка, консультация бесплатно  
• Водосточные системы ПВХ и металлические  
• Софит  
• Доборные элементы кровли  
Приглашаем к сотрудничеству кровельные бригады.  
г. Гродно, ул. Тимирязева, д. 10/1  
Тел. +375-152-773-773, +375-33-349-055, +375-44-487-04-11  
ИП Моисеев С.И. УНП 590937691

**БЛОКИ ГС КИРПИЧ**  
Белый, желтый, красный, печной,  
украинский, клинкерный.  
ФБС, плиты ПК, бетоноблоки, демблер.  
Тел. 8-029-305-50-23 Вел.,  
8-029-568-62-22 МТС.  
ИП Некрашевич Р.И. УНП 290855340

**Пошив обуви под заказ**  
по адресу: г. Барановичи,  
ул. Ленина, 13.  
Тел. 8-0163-45-40-73,  
8-029-724-75-11 МТС.  
ЧП «ОбувьРемТоп» УНП 290905574

**Пиломатериалы**  
— брус  
профилированный  
— доска обрезная,  
необрезная  
— балки, стропила  
Мы всегда рады Вам.  
8-029-354-88-63 Вел  
8-029-254-58-74 МТС  
Доставка по Слониму  
ООО «БелПроФлес» УНП 591734673

**ГОТОВЫЕ СИСТЕМЫ ОГРАЖДЕНИЯ**  
ОЦИНКОВАННЫЕ ЗАБОРЫ  
с порошковым покрытием  
**WWW.BREMA.BY**  
Очень выгодная цена!  
г. Слоним, центральный рынок, место 313  
vel +375 29 635 21 45  
vel +375 29 991 00 91  
ООО «МеталлПрестиж», УНП 591735759

**Ремонт стиральных машин-автоматов**  
любых производителей,  
на дому у заказчика.  
**ВОСКРЕСЕНЬЕ ВЫХОДНО!**  
Тел. 8-029-783-10-50 (МТС)  
8-029-389-11-19  
ИП Гринчак С.П. УНП 590089390

**РЕМОНТ ХОЛОДИЛЬНИКОВ**  
МТС 8029-280-11-03,  
Вел. 8029-624-11-03  
**СТИРАЛЬНЫХ МАШИН-АВТОМАТОВ**  
Вел. 8-044-712-91-66  
Пылесосов, утюгов, фенов,  
КУХ. КОМБАЙНОВ И Т.Д.  
Вел. 8-029-394-70-56, 2-17-80, 6-17-80  
ИП Гаврилов В.Н., УНП 590083548

**«ТурбоМикрон» г.Слоним**  
**ТУРБИНЫ**  
www.turbomikron.by  
■ Диагностика  
■ Ремонт  
■ Балансировка  
■ Наличие турбин  
Гарантия 1 год  
наличный/безналичный расчет  
Европейское оборудование и комплектующие  
(029) 184-72-32  
(029) 790-05-70  
(029) 158-58-79  
ЧП Турбомикрон, УНП 191361884

**ПРОДАМ ПИЛОМАТЕРИАЛ:**  
**БАЛКИ**  
**СТРОПИЛА**  
**ДОСКА**  
обр. и необр.  
**ДОСТАВКА**  
Тел. 8-029-821-84-73  
8-029-520-59-95  
ИП Шелест С.А. УНП 291087314

**ТЕПЛЫЕ ОТКОСЫ**  
на окна,  
балконные модули.  
Тел. 8-044-778-12-15.  
ИП Говорухин А.Г., УНП 590318727.

**ЭЛЕКТРОМОНТАЖ**  
осуществляем монтаж:  
• электропроводки  
• слаботоковых сетей  
• систем «УМНЫЙ ДОМ»  
• локальных сетей (ЛВС)  
• систем видеонаблюдения  
• систем управления освещением  
ЧП ПП «СберСтарЭнерго»  
УНП 291125900  
80297958769 МТС  
80291958769 vel  
sberstarenergo.by  
РАССРОЧКА  
низкие цены  
ГАРАНТИЯ

ООО «ЮниконСервис»  
**ОКНА И ДВЕРИ**  
**ПВХ, ТЕПЛЫЕ**  
**ОТКОСЫ,**  
**Антимоскитные**  
**сетки Рассрочка**  
**на 3 месяца без**  
**переплат**  
Тел. 8-029-15-30-300  
УНП 590323770, ООО «ЮниконСервис»

ЧТПП «АВ-КИСЛОРОД»  
**реализует:**  
• КИСЛОРОД  
• УГЛЕКИСЛОТУ  
• АРГОН  
• АЗОТ В/Ч  
• АЦЕТИЛЕН  
• МАФ  
• СМЕСЬ ГАЗОВУЮ  
• ЭЛЕКТРОДЫ, ПРОВОЛОКУ  
• СВАРОЧНУЮ  
• СВАРОЧНОЕ  
ОБОРУДОВАНИЕ  
г. СЛОНИМ,  
УЛ. МИНСКИЙ ТРАКТ, 31  
Тел. 3-10-88  
ЧТПП «АВ-КИСЛОРОД», УНП 290905201

ворота,  
калитки,  
перила,  
козырьки,  
беседки,  
лестницы  
**Художественная ковка**  
наличный и безналичный расчет  
индивидуальный подход к каждому клиенту  
8-033-312-33-77 МТС  
8-029-668-45-77 vel  
ЧП ПП «АЭМСи», УНП 590325362



## ШКАФЫ-КУПЕ КУХНИ

Раздвижные двери.  
Гарантия качества, замер,  
доставка бесплатно.  
Тел. 8-0154-52-00-10,  
8-033-392-52-99,  
8-029-150-25-83.

ИП Езепчик С.С. УНП 591332972

## НАТЯЖНЫЕ ПОТОЛКИ

Глянцевые  
Матовые  
Сатиновые  
Двухуровневые  
90% позвонивших  
заказывают у нас!  
Лучшие производители!  
Тел. МТС 8(033) 699 26 95  
8-029-375-66-62

ИП Левчук В.Н., УНП 291283590

## Шкафы-купе стандартные и под заказ



8-033-325-17-50  
ЧПУП «ОксиМебель», УНП 590322613

## Ударим М<sup>2</sup>

Парящие  
Тканевые  
Безшовные  
Двухуровневые  
по  
ПОТОЛКУ  
+ПОДАРОК  
♦ (029) 19-222-91  
■ (033) 30-222-19

ИП ГОВОР П.В. УНП 591602151

## натяжные ПОТОЛКИ

8-029-812-23-49  
8-029-361-09-76

ИП Валчицкий А.П., УНП 291198969

**Кухни**  
под заказ и готовые  
**Шкафы-купе**  
пескоструй  
фотопечат  
**Корпусная и**  
офисная  
**мебель**  
vel 8(044)7327077  
mts 8(029)8695838  
ИП Репинская Ю.В. УНП 59108776

## ЛЕСТНИЦЫ модульные

  
www.atrumsystem.eu  
792-52-42 vel  
ЧПУП «Бивер-ДВ» УНП 290347464

## ОКНА ДВЕРИ ОТКОСЫ РАМЫ

балконные, раздвижные  
из алюминия и ПВХ

## ДВЕРИ МЕТАЛЛИЧЕСКИЕ производства РБ изготовление под заказ domnaskale.by

Рассрочка от 2 до 6 месяцев 0%  
8-029-143-05-13, 8-029-703-22-63

## РЕМОНТ ТЕЛЕВИЗОРОВ

на дому у заказчика  
Тел. 4-42-65,  
VEL. 8-029-173-49-57  
МТС 8-033-620-50-08

ИП Пархута Е.Н., УНП 590084784

## РЕМОНТ ТЕЛЕВИЗОРОВ и др. техники

на дому у заказчика  
8-033-689-95-77 МТС  
8-029-347-49-44 Vel

ИП Шуно Н.В. УНП 590315266

## Окна из ПВХ

Bawaria, REHAU, Dexe, KBE  
Цены производителя  
Гарантия. Качество.  
Теплые откосы в день монтажа  
Москитные сетки  
Система скидок, кредит, рассрочка



МТС 8(029) 782-02-47

Velcom 8(029) 120-44-65

ИП Веселуха С.В., УНП 591731291

## МЕБЕЛЬ ПОД ЗАКАЗ

Ваши идеи, наша работа.  
Замер. Доставка.  
Установка. Рассрочка.

Тел. 8-033-340-79-73 МТС  
8-044-738-15-66 Velcom

ИП Галица А.В. УНП 591735164

Выполним  
отделочные  
работы внутри  
помещений  
любой сложности.

Гарантия. Качественно.  
Тел. 8-044-754-62-36

ИП Лиходиевский А. В. УНП 590325413

## ТЕПЛОСЕРВИС

КОМПЛЕКТУЮЩИЕ ВЕДУЩИХ ЕВРОПЕЙСКИХ ПРОИЗВОДИТЕЛЕЙ  
ТЕХ.РАСЧЕТ ОПТОВАЯ И РОЗНИЧНАЯ ПРОДАЖА МОНТАЖ  
ИНДИВИДУАЛЬНЫЙ ПОДХОД ГАРАНТИЯ КАЧЕСТВА  
котлы настенные ТРУБЫ И ФИТИНГ:  
котлы напольные СЛИТЫЙ ПОЛИЭТИЛЕН  
дымоходы РАДИАТОРЫ МЕТАЛЛОПЛАСТ  
ВОДОНАГРЕВАТЕЛИ СИСТЕМЫ «ТЕПЛЫЙ ПОЛ»

г. Слоним, ул. Советская, 8А  
185 33 54 VEL; 655 33 54 MTS.

KAN.BY  
TEPLOSERVIS.B2B.BY

ИП Ковалева М.О. УНП 590879788

ИП Улас В.В., УНП 590982367

**НАТЯЖНЫЕ ПОТОЛКИ**  
КРЕМ для шпона  
ТОЧЕЧНЫЕ СВЕТИЛЬНИКИ в ПОДАРОК  
30% СКИДКА НА ТРЕТИЙ ПОТОЛОК  
ВКУСНОЕ ПРЕДЛОЖЕНИЕ!  
ВЫБЕРИ СВОЙ ЛАКОМНЫЙ КУСОК!  
8 0154 651211  
МТС: 033 VEL: 029  
6809966

## ОКНА НИЗКИЕ ЦЕНЫ из ПВХ

Рассрочка платежа без процентов  
ЖИТЕЛЯМ СЕЛА СКИДКИ



- Москитные сетки  
- Гарантия до 12 лет  
- Широкий выбор продукции  
МТС 8-029-561-43-43  
ВЕЛ 8-029-304-26-64  
Консультация, обмер, доставка.

УНП 691 40 81 01

ЧПУП «АРМАБЕТОН»

## ПРОИЗВОДИМ И РЕАЛИЗУЕМ:

заборы железобетонные ажурные, блоки цементные (демблер)  
40x20x20, бордюры, плитку тротуарную, ажурные блоки, вазы,  
крышки, шары декоративные и т.д., ворота, калитки  
металлические, заборы из металлопрофиля

ДОСТАВКА, УСТАНОВКА

ТЕЛ.: 8-029-721-58-00 МТС, 985-68-59 ВЕЛКОМ  
УНП 290830636

## НАТЯЖНЫЕ ПОТОЛКИ

быстро качественно любой сложности  
Тел. МТС 8-029-228-39-02

ИП Исаков В.В., УНП 291195880

## ОКНО ПОД КЛЮЧ МОСКИТНЫЕ СЕТКИ РОЛЬШТОРЫ ЖАЛЮЗИ

5-ти камерный профиль по цене 3-х камерного!  
ИП Яцвина УНП 290629444

МТС 8-029-222-99-15  
вел 8-029-333-22-15

ИП АРДЕЛЬЯНОВ С.С. УНП 591604006  
**НАТЯЖНЫЕ ПОТОЛКИ**  
Монтаж любой сложности  
Гарантия 25 лет Низкие цены !!!  
vel (029) 37-88-999  
mts (033) 37-98-999

**ШКАФЫ-КУПЕ**  
ЗАСТРОЙКА НИШ  
РАЗДВИЖНЫЕ ДВЕРИ  
Гарантия 5 лет Замер  
Доставка бесплатно  
Тел.: 80154601768,  
80291652329.  
ИП Вагунин С.Г., УНП 590821456

Барановичские оконные системы  
**Окна**  
Двери межкомнатные  
ОКНО ПВХ  
— раздвижные балконы  
— москитные сетки  
— металлические двери  
Представительство в г. Слониме  
Тел. моб. 8 (029) 687-44-64  
8 (029) 582-63-78.

Низкие цены  
ИЗДЕЛИЯ ИМЕЮТ СЕРТИФИКАТ КАЧЕСТВА  
Гарантия 10 лет  
г. Минск  
ЕВРОПЛАСТ  
**ОКНА**  
Откосы на наши окна  
12 лет на рынке  
профили WDS, KBE, Salamander  
Москитные сетки.  
МТС: 80298739463 Система скидок  
Vel: 80296239463 Короткие сроки  
Рассрочка без %

**КРОВЛЯ**  
от простой до элитной.  
полная комплектация  
• Откатные ворота • Сайдинг  
• Заборы  
УКЛАДКА • ОБМЕР • ДОСТАВКА  
г. Барановичи, ул. Брестская, 93  
Тел. 8-029-866-69-44  
ЧПУП «Лонли», УНП 590779249

УСТАНОВКА, ЗАМЕНА  
ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ  
СЧЕТЧИКОВ, РОЗЕТОК,  
ВЫКЛЮЧАТЕЛЕЙ  
Монтаж электропроводки  
квартир, коттеджей,  
стройплощадок.  
Velcom 154 32 45  
МТС 296 39 20  
ИП Алексеевич Н.Н., УНП 590827865

Все виды  
сантехнических  
работ  
Канализация, отопление,  
водопровод, теплые полы,  
установка счетчиков, котлов,  
водонагревателей, душевых  
кабин, стиральных машин  
Тел. 8-033-624-34-42  
ИП Залетаев С.Н., УНП 591732959



# МАЙКЛ ПОЛЛАК: «КЛЮЧ К ЗДОРОВЬЮ — БАЛАНС ВО ВСЁМ»

Весной 2014 года Карлов университет в Праге посетил американский профессор Майкл Поллак, один из ведущих в мире специалистов в изучении влияния гормонов на развитие раковых клеток в организме человека.

Перед лекцией в Центре по исследованию диабета, метаболизма и питания 3-го медицинского факультета Карлова университета профессор Поллак рассказал выпускающему редактору ПТ Александре Барановой о мифах относительно раковых заболеваний, каверзах гормональной терапии и о том, почему вегетарианцы болеют реже остальных.

Улыбчивый, будто сошедший с экрана американского телеканала профессор начинает разговор не с обсуждения любимой работы, а с шуточных историй о своей семье.

— Я бы хотел начать с личной нотки. Корни моей семьи находятся в Праге. Мой дедушка был профессором гуманитарных наук в данном университете (Карловом университете. — Прим. ред.), поэтому для меня сегодня особенно важно и приятно находиться здесь. К сожалению, несмотря на то, что происхожу я родом из Чехии, по-чешски я совсем не говорю.

В нашей семье даже бытовала такая шутка: родители, которые говорили по-чешски, по-немецки и по-английски, когда хотели побеседовать дома так, чтобы дети их не поняли, говорили именно на чешском языке. (Смеемся.)

— Профессор Поллак, познакомьте, пожалуйста, наших читателей кратко с сутью Ваших исследований.

— Область, в которой я и мои коллеги пытаемся работать, лежит примерно посередине между системой питания и метаболизмом раковых клеток в организме.

Если говорить о базовых понятиях, которые следует знать каждому, то давайте представим следующую картинку: на одной её половине изображён ребёнок, кушающий в «Макдональдсе» и страдающий ожирением, на другой — голодающие африканские дети.

Мысль, которую я хочу донести, следующая: питательный состав крови в двух этих крайних случаях на картинке практически одинаков, а вот гормональный состав сильно отличается. Таким образом, если вы перестанете есть, вы не уменьшите риск появления ра-



Майкл Поллак

ка, пока не умрёте от дистрофии, так как телу нужна глюкоза.

Об этой подоплёке не стоит забывать, когда мы будем говорить о деталях. Однако основной вопрос таков: когда мы едим слишком много или слишком мало, как клетки нашего организма «узнают» об этом? Вполне возможно, что больше информации об этом они получают из актуального уровня гормонов в крови, нежели из уровня содержания питательных веществ в ней.

Известно, что деление и распределение клеток регулируется гормональным фактором, в том числе и некоторые типы рака на определённых стадиях развития зависят от гормонов. И именно эта зависимость может быть использована в нуждах противораковой терапии.

— Когда и как это стало известно?

— Первый, кто высказал такое предположение, был Томас Уитсон, который работал в Шотландии в 1898 году. Это был первый случай, когда рак попытались лечить с помощью гормональной терапии. Точнее, вообще попытались лечить как-то иначе, кроме оперативного вмешательства, за долгие до применения облучения, химиотерапии — это было первое систематическое лечение. Исследование проводилось на пациентках с раком груди. Сэр Уитсон поитогам своих исследований удалил раковым пациенткам яичники.

Ключом к пониманию проблемы и лечению оказалась слабая надежда на некую взаимосвязь между менструальным циклом и лактацией, то есть между процессами, происходящими в яичниках и в молочных железах. Это всё, что было ему известно.

Для того чтобы понять, насколько эта идея в то время была креативной, необходимо вспомнить, что о гормоне под названием эстроген в то время

даже не подозревали. Однако его подход сработал, состояние пациентов улучшилось, кроме того, резко уменьшилась вероятность появления рака у пациентов в будущем.

— Как развивались исследования в дальнейшем?

— В 1942 году идея получила своё развитие, стала применяться кастрационная терапия при лечении рака у мужчин. На сегодняшний день эндокринная терапия является одной из самых успешных, эффективных и положительно характеризующихся способов доступной терапии. Кроме того, это по-прежнему активная область для исследований, причём все они, так или иначе, базируются на первоначальной идее Уитсона.

— Как определить, какой именно гормон должен получить человеческий организм, чтобы терапия оказалась успешной?

— Несложно предположить, какие именно гормоны повлияют на состояние женской или мужской половой системы. Однако какой гормон может оказать влияние на состояние железы? Лёгких? Других органов? В этом случае обычно говорят об инсулине и его роли в случаях развития раковых заболеваний.

Если предположить, что гормон инсулин оказывает воздействие на развитие раковых заболеваний, то значит, клетки злокачественных опухолей имеют инсулиновые рецепторы. Многочисленные результаты исследований подтвердили, то это действительно так. Однако зачем им там быть?

Если обратиться к принципам химических реакций, происходящих в организме, то станет ясно, что инсулин принимает непосредственное участие в судьбе клеток, проще говоря, решает, жить ли клетке, или умереть, инсулин используется для регулирования углеводного метаболизма клетки и т.д. Поэтому не стоит удивляться, что инсулиновые рецепторы оказываются в том числе и на тех тканях, где, казалось бы, им не место.

Возможно, они просто играют несколько другую роль, кроме контроля уровня сахара в крови, к которому мы привыкли, и находятся там для регу-

лирования процесса роста и развития враждебных клеток. Разумеется, ткани и органы конкретного организма будут восприимчивы к инсулину в разной степени.

Таким образом, идея о том, что инсулиновый рецептор может играть функциональную роль в жизненном цикле раковой клетки, совсем не является сумасшедшей. Это подтверждает ряд исследований, в том числе в одной из наших работ было обнаружено следующее: при исследовании группы населения выяснилось, что у мужчин с более высоким уровнем инсулиноподобного фактора роста IGF-1 в крови, который ответствен за рост внутренних органов, риск рака простаты существенно больше, чем у прочих.

Это было в тот момент революционным открытием, так как было совершенно непонятно, как данный фактор может повлиять на ход ракового заболевания. Было так много противников этой теории, что исследования продолжались, но фактически привели к одному и тому же результату. Инсулин в данном случае выступает как средство контроля уровня IGF-1 в крови человека.

— Что же может произойти в результате «передозировки» инсулина? Положительного воздействия на организм явно не произойдёт...

— Инсулин — вещество коварное, и любой скачок и отклонение в сторону может привести к нежелательным последствиям.

В одном из давних исследований мы выяснили, что при повышении уровня инсулина в крови наблюдается ускорение роста раковых клеток. В том же исследовании мы вызвали у нескольких мышей искусственным образом диабет, а другим ввели наркотик, который по своей сути является антагонистом инсулина. Результаты показали, что этому типу рака для развития нужен был именно инсулин, а не глюкоза.

Известно также, что раковые клетки реагируют на содержание глюкозы в крови: снизьте его, и развитие рака замедлится.

Мы поговорили о гормоне инсулине и гормоне роста, однако в процессе формирования и развития раковых клеток играют роль и прочие гормоны, связанные с системой питания.

— Профессор, что можно сказать в таком случае о правильном питании? Является ли соблюдение режима питания и диеты способом уменьшить вероятность возникновения раковой опухоли?

— Всех, разумеется, интересует, можно ли предотвратить рак с помощью правильного

питания. Это тема, которая мне, честно говоря, не очень интересна. Существует масса исследований на тему влияния микроэлементов на развитие рака, однако большинство их, как правило, подогревалось интересом общественности и не имело под собой какой-либо уверенной базы лабораторных исследований.

Поэтому поговорим о макроэлементах. Здесь необходимо сказать пару слов о том, как общий энергетический баланс организма взаимосвязан с клеточным энергобалансом. Эта тема заслуживает внимания ещё и потому, что результаты обследований населения говорят: более 15% случаев раковых заболеваний приходится на людей, страдающих ожирением. Бытует идея: ты больше ешь, значит, энергетический обмен в клетках идёт интенсивнее, а результат — рак.

Проблема в том, что эта идея в корне неверна, так как не существует простой и прямой взаимосвязи между метаболизмом клеток и всего организма. Люди, которые страдают ожирением, действительно, хуже справляются с раком, чем другие, но это не значит, что такие пациенты «поставляют» раковым клеткам больше питательных веществ. Общий энергетический баланс регулируется гормональным обменом, в частности инсулином — и вот оно, это связующее звено между клеткой и телом человека!

— Можно ли рекомендовать похужение людям в качестве профилактики или способа ускорить ход лечения онкологического заболевания?

— Это зависит от каждого конкретного случая: от типа рака, от тех лекарств, которые человек принимает, от того, действительно ли он страдает ожирением.

— Существуют ли исследования, демонстрирующие частоту раковых заболеваний среди вегетарианцев и веганов?

— Да, конечно, но их немного. В общем можно утверждать, что люди, которые придерживаются такого типа питания, болеют раком реже, чем остальные. Однако вопросов всё равно много. Насколько реже? Кроме того, люди, являющиеся вегетарианцами, часто не имеют вредных привычек, свойственных остальному населению. Например, не курят и придерживаются правил здорового образа жизни, чаще всего не страдают ожирением. Однако с уверенностью могу сказать одно: люди, которые следят за собой и своим здоровьем, подвергают себя значительно меньшему риску. Баланс во всём — вот ключ к здоровью.

«Пражский телеграф»

Страницу подготовила Анна ВОЛОДАШУК

новый медицинский  
урологический кабинет  
в центре г. Барановичи

**“Андрогин”**

- прием и консультативная помощь  
врача-уролога  
- обследование на заболевания,  
передаваемые половым путем  
- диагностика и лечение  
сексуальных расстройств

г. Барановичи, ул. Димитрова, 9, пом. 4.2 этаж; тел.: 8-029-54-54-054 мтс  
ЧУМП “Андрогин” УНП291283284 лиц. № 02040/7726 от 28.05.2014/2024 МЗ РБ

# Войди в историю своего города

В жизни каждого человека случаются как радостные, так и горестные события. Ведь именно из них и складывается хроника нашей жизни, которая может быть интересна не только нам, но и нашим потомкам. Поэтому давайте вместе создавать историю нашего Слонима.

Если вы хотите, чтобы издание «Огдушина» написало о вашей свадьбе, рождении ребенка, известило о смерти близкого и напечатало некролог под рубрикой «Войди в историю своего города», пишите нам по адресу: г. Слоним, ул. Красноармейская, 41, тел.: 612-26-43, 5-09-27 (тел/факс).

Асоба

## Аляксей Якімовіч: "ЗАКОННАЕ МЕСЦА БЕЛАРУСАЎ — У ЕЎРОПЕ"

Працяг  
Пачатак на стар. 1  
ПРА ШКОЛУ

Школа часта ўспамінаецца і сніцца. Дый не дзіва. Усё жыццё аддаў ёй. Калі працаваў, то звычайна снілася напрыканцы доўгіх летніх канікулаў. Нібыта прыходжу ў клас да сваіх вучняў і распачынаю ўрок. Няспешна вядзецца гутарка, і добра, спакойна становіцца на душы. А цяпер, на пенсіі, сны ўжо не тыя. Таксама нібыта прыходжу ў клас, а вось урок ужо ніяк не магу распачаць. У сне, выходзіць, адбываецца, як у цяперашнім жыцці. І яшчэ адна дзіўная, незразумелая заканамернасць: сніцца дзве школы, Жыровіцкая і Касцянеўская, хаця працаваў у чатырох.

### ПРА ДЗЯЦІНСТВА

Дзяцінства — самая добрая часіна ў жыцці. Аднак сёння, так думаецца, дзяцінства ўжо не тое, як было раней. Школа са сваімі жорсткімі, непрадуманымі патрабаваннямі адбірае ў дзяцей дзяцінства: цяпер адвучняў патрабуюць, каб ведалі ўсё, усе прадметы. Вось і ся дзяці разумнейшыя над кнігамі, як гаротнікі, днямі і вечарамі, пад строгім наглядом бацькоў. А што з тымі, хто не можа адолець такіх непадатлівых школьных матэрыялаў? Слухаюць бясконцыя нараканні ў школе, і дома.

Масавыя захворванні дзяцей пачынаюцца менавіта з пачаткам новага навучальнага года. Такое навучанне калечыць дзяцей, адбірае ў іх спакой. Падыход да навучання ў школах трэба мяняць. Але калі будучы мяняць тыя, што ўжо мянялі, то няхай застаецца так, як ёсць.

### ПРА МОВУ

Мова — нацыянальная свядомасць, адчуванне таго, што ты не такі на зямлі, як твае далёкія



Аляксей Якімовіч чытае слухачам сваё апавяданне

і блізкія суседзі. Мова гуртуе, збліжае крэўных людзей, робіць іх адной сям'ёй, дапамагае абараніцца ад розных нягод. Яна твая гонар, твой сцяг, з якім упэўнена крочым па жыцці. Яна твая вера, як вера ў Бога, у бацькоў, у родны дом.

### ПРА КРЫТЫКУ

Многія мае творы на беларускай мове выдаюцца максімальнымі для Беларусі тыражамі. Значыць, іх заўважаючытач. А ці заўважаюць літаратурныя крытыкі? Ні добра, ні кепска не пішуць пра мяне крытыкі. Напэўна, жывуць у іншым вымярэнні, у свеце ілюзіі — той літаратуры, якая далёка-далёка ад чытача. Плачу ім той жа манетай: іхніх артыкулаў не чытаю. Спрабаваў чытаць, але выклікаюць толькі адмоўныя эмоцыі. Цяпер стараюся не псаваць сабе настроі.

### ПРА ЎЗАЕМААДНОСІНЫ З МЯСЦОВЫМІ УЛАДАМІ

За апошнія гады ў Слоніме змяніліся тры, калі не памыляюся, кіраўнікі райвыканкама.

Ні з адным з іх не сустракаўся, не быў ні ў каго на прыёме. Не як абыходжуся без іх, жыву, хаця, канешне, ёсць бытавыя праблемы, якія патрабуюць вырашэння, ды ўпэўнены, што кіраўнікі не дапамогуць мне іх вырашыць. Яны могуць толькі паабяцаць, як было не раз і не два ў маім жыцці. Дый наогул стараюся прытрымлівацца прынцыпу: не хадзі туды, дзе цябе не хочуць бачыць. Так што жыву з мясцовым кіраўніцтвам у адным горадзе, але на розных полюсах. Дый глядзім мы, напэўна, у розныя бакі.

### ПРА "СВЕТ НЕ БЕЗ ДОБРЫХ ЛЮДЗЕЙ"

Вера ў гэта. У жыцці не раз і не два сустракаў добрых людзей, якія не толькі дапамагалі ў літаратуры, але і адводзілі ад бяды. Некалі адна бабуля запісала мне малітву падарожніка, бо вельмі баялася, што ў дарозе са мной можа здарыцца няшчасце. Гэтая малітва і цяпер захоўваецца ў мяне як памяць пра тую зычлівую жанчыну.

### ПРА ПЕРАМЕНЫ

Часта лаўлю сябе на думцы,

што жыву ў часпастаянных пераменах. Калі працаваў настаўнікам, то ці не кожныя два тры гады мяняліся формы і метады навучання. Яны ішлі не аджыцця, авыдумляліся штучна і не давалі ніякага эфекту.

Цяпер адбываюцца бясконцыя палітычныя перамены, найперш накіраваныя на збліжэнне, на саюз з Расіяй. Збліжаемся, запрашаем адзін аднаго на белы вальс. Толькі чамусьці не заўважаю веселасці ў простых людзей. Жыццё становіцца ўсё цяжэй. Той саюз давёў да страты зберажэнняў звычайных людзей і абагачэння начальнікаў савецкай наменклатуры. А да чаго дывадзе гэты?..

### ПРА НАРОДНЫ ФРОНТ

Доўгі час з'яўляўся членам Беларускага народнага фронту. Яго арганізатарам не быў, але стаўляў яго вытокаў. То быў час майго другога дзяцінства. Малыя, поўныя сіл, мы марылі аб уладзе. Менавіта пра гэта марыў я, рамантык і рэаліст тых дзён адначасова.

Хацелася сапраўдных пера-

мен, бачыць Беларусь незалежнай, замойнай і справядлівай і ў той жа час непрымырнай да розных прыстасаванцаў. Дажыданай мэты ішоў упэўнены і без страху, бо побач былі аднадумцы, сябры. Нямала падаў карысных ідэй, нямала правёў гучных акцый. Аднак потым непрыкметна абстаноўка ў народным фронце стала мяняцца. Найбольш актыўныя сябры фронту сталі выяўляцца новымі людзьмі. Гэта адбывалася на ўсіх узроўнях, асабліва калі доступ да структур народнага фронту атрымаў вядомы ў недалёкім мінулым лідар адной з грамадскіх арганізацый.

Ціск з боку новых людзей адчуваў і я. Ціск без падтрымкі, з падманам, з махлярствам. Надзейныя сябры пачалі пакідаць народны фронт. Неўзабаве ягоныя шэрагі пакінуў і я, бо зразумела, адчуў, убачыў, што вось-вось падставяць.


### ПРА МЕСЦА БЕЛАРУСІ

Неякнапытанне, ці ёсць у нас Беларусь, якое задаў свайму знаёмаму, чалавеку вельмі эрудзіраванаму, пачуў такі адказ: Беларусь у нас няма. Што найперш з'яўляецца прыкметай дзяржаўнасці? Гімн, герб, сцяг, мова... Гімну беларусаў — савецкі, па сутнасці — расійскі, бо некалі ядром савецкай з'яўлялася Расійская Федэрацыя. Герб — савецкі, сцяг — савецкі. Расійская мова ўжо вынішчыла беларускую. Тое мае адбываецца і з культурай. А нашы назвы вуліцаў і плошчаў — прамое сведчанне таго, што мы — расійская глыбінка.

Наша месца — у Еўропе, у Еўрапейскім саюзе. Мы былі там, калі існавала Вялікая княства Літоўскае і Рэч Паспалітая. І мы павінны вярнуцца туды, дзе наша законнае месца.

Падрыхтавала  
Наталля ІВАНОВА

Главный редактор Виктор Владимирович Володашук

<p>Учредитель <b>Виктор Владимирович Володашук</b></p> <p>ГАЗЕТА ВЫХОДИТ НА РУССКОМ И БЕЛОРУССКОМ ЯЗЫКАХ</p>	<p><b>Телефоны редакции:</b> МТС: 8-029-584-87-32 Velcom: 8-029-133-04-21 Факс: 8 (01562) 5-09-27 звонить с 9.00 до 18.00 Skype — gaszlon</p> <p>Для корреспонденции: 231799, г. Слоним, ул. Красноармейская, д. 41 Юридический адрес: г. Слоним, ул. Красноармейская, 41</p>	<p>Регистрационное удостоверение №65 от 05.03.2009 года выдано Министерством информации РБ. Свидетельство о госрегистрации УП "Газета Слонимская" ЮЛ № 001845, выданное Гродненским областным исполнительным комитетом от 03.04.2003 г.</p>	<p>Авторы опубликованных материалов отвечают лично за подбор и достоверность фактов, их точность зрения может не совпадать с мнением редакции. Редакция не ведет переписки с читателями и оставляет за собой право не рецензировать и не возвращать рукописи. Редакция не несет ответственности за содержание рекламы.</p>	<p>Тираж номера 5010 экз.</p> <p>Время подписания к печати по графику 14 октября 2014 года 15:00</p> <p><b>РЕКЛАМНАЯ СЛУЖБА</b> <b>8-(044) 715-90-03</b> <b>8-(044) 762-48-39</b> ул. Красноармейская, 73Б (здание АР)</p>	<p>Объем — три условных печатных листа. Газета опечатана в ГОУПП "Гродненская типография", Гродно, ул. Полиграфистов, 4. индекс 230025 Заказ № 6100</p> <p><b>Свободная цена</b></p>	<p>ISSN 1991-3362</p> <p>Код для заказа 31231</p> 
--	---	---	--	--	--	---